

Amigoe di Curacao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

HOOFDREDACTEUR-DIREKTEUR: NORBERT HENDRIKSE

UITGEVER: UITGEVERIJ AMIGOE N.V.
DRUKKER: N.V. PAULUSDRUKKERIJ
KANTOOR: CONSCIENTIESTEEG 27 - 29 Telefoon 24360

Abonnementsprijs f. 6,- per maand
Losse nummers dertig cent

Giro: 440000
Klachten bezorging: tel. 24361 (tot 18 uur)

Amerikanen overvallen door enorme Russische order

AANSLAG OP STRIJD TEGEN INFLATIE

In Portugal nog ruimte voor politieke oppositie

VS onthouden Rusland graan

WASHINGTON. — Op last van de Amerikaanse president, Gerald Ford, zijn de plannen voor een grootscheepse graantransactie met de Sovjet-Unie voorlopig geschrapt totdat men een beter inzicht heeft in de oogstcijfer. President Ford is van oordeel, dat de transactie, waarmee een bedrag gemoeid is van meer dan 500 miljoen dollar, zijn strijd tegen de inflatie averechts zou kunnen beïnvloeden. Twee jaar geleden gingen de Amerikanen een overeenkomst aan met de Russen voor de verkoop van een grote hoeveelheid graan tegen voor de Russen zeer voordelige prijzen. Het gevolg van die transactie was, dat er in de V.S. schaarste ontstond aan graan en veevoeder, waardoor de prijzen van brood en vlees in de V.S. sterk opliepen. Graancontracten van andere landen met de V.S. worden door het jongste uitvoerverbod niet aangepast.

De Sovjet-Unie had deze dagen een enorme order geplaatst: drie miljoen ton graan en mais, ter waarde van ruim 500 miljoen dollar. De Amerikaanse regering was vervolgens op de hoogte gesteld van deze order. Dat is wettelijk verplicht sinds 1972, toen enorme graankopen van de Russen leidden tot een stijging van de broodprijzen in de Verenigde Staten. Met andere graanafnemers hebben de V.S. een „gentlemen's” akkoord dat ze geen grote bestellingen zullen doen omdat de Amerikaanse graanoogst kampt met een driedubbele dreiging: overstromingen, droogte en vroeg invallende vorst. De Sovjet-Unie doet niet mee aan dat akkoord en de Amerikaanse regering, kennelijk verrast door de omvangrijke bestelling van Moskou, heeft daarom tot deze maatregel besloten.

De maatregel is uitdrukkelijk niet bedoeld als een economische stap tegen de Sovjet-Unie, maar ingegeven door de vrees voor binnenlandse prijsstijgingen, die de inflatie verder zouden aanwakken. Minister Butz van landbouw zei dat de graanexporteurs hun medewerking hebben toegezegd. President Ford ontving zaterdag in het Witte Huis directieuren van de „Continental Grain Company”, de grootste van de Verenigde Staten, en van Cook Industries uit Tennessee.

Butz beklemtoonde dat zowel President Ford als hijzelf tegen

export-controle zijn, en van mening zijn dat een dergelijke controle niet nodig zal blijken. De president is verzeerd van de vrijwillige medewerking van de graanexporteurs. Hoewel de Sovjet-Unie zich niet bij het „gentlemen's” akkoord heeft aangesloten, hadden de Verenigde Staten toch liever gezien dat de Russen hun bestelling niet hadden geplaatst. „We zouden graag een aanwijzing hebben gekregen omtrent de omvang van hun order”, aldus Butz op een persconferentie. De V.S. zijn van plan hun overige verplichtingen na te komen en verwachten dat ook de Sovjet-Unie een regelmatige klant zal blijven, zo zei Butz. De kwestie zal besproken worden tijdens het bezoek dat de Amerikaanse minister van Financiën binnenkort brengt aan Moskou. Dit bezoek was al eerder afgesproken.

Overigens wordt dit jaar in de V.S. een grote graanoogst verwacht, aanzienlijk meer dan nodig is voor binnenlandse consumptie. Het voornaamste probleem betreft de voedergranen, waar ook de Sovjet-Unie de grootste behoefte aan heeft. Deze granen hebben schade geleden door de vroeg invallende vorst, maar de omvang van die schade is nog niet bekend.

Franco treedt op tegen

ondergrondse vakbeweging

Arbeidsonrust in

Spanje wijdverbreid

MADRID — In Barcelona zijn 47 leiders van de ondergrondse Spaanse vakbeweging aangehouden die erop uit waren een golf van illegale stakingen te organiseren in de grootste Spaanse onderneming, de autofabriek Seat. Dit heeft de politie gisteren in Madrid bekendgemaakt. De aangehouden, onder wie zich communisten en vier Italianen zouden bevinden, werden vrijdag gearresteerd in een parochiehuus waar zij stakingsplannen bespraken voor Seat, waar de afgelopen week al 2.500 arbeiders het werk onderbraken.

In Madrid werden zaterdag ongeveer 200 mensen in hechtenis genomen die eveneens in een kerkelijk gebouw spraken over arbeidsproblemen in een fabriek van elektrische apparaten. Volgens het dagblad „Ya” dat dit meldde, werden degenen die geen strafblad hadden, later vrijgelaten.

Naar in vakbondskringen verduid, zijn bijna 30.030.000 arbeiders in Spanje betrokken bij stakingen, hetzij wegens loonvissen, hetzij uit solidariteit met de werknemers van de autofabriek FASA-Renault in Valladolid. Stakingen zijn in Spanje verboden.

Cao-onderhandelingen

Vertegenwoordigers van de arbeiders



WILLEMSTAD. Beelden van het derde Antilliaanse perscongres: op de foto boven Sopec-secretaris Herbert Pietersz aan het woord met aan de bestuursafdeling v.l.n.r. Boeboei Cicilia (voorzitter Club di Prensa Bonairano), Carlos Daantje (voorzitter Sopec), Jos van der Schoot (voorzitter Aruba Press Club) en Jose Lake (voorzitter Windward Island Press Association). Op de foto daaronder nestor Gerard Schouten aan het woord tijdens de debatten en op de onderste foto premier J. Evertsz reikt een deelnamecertificaat uit aan mev. Myra Maduro van de Amigoe di Aruba.

Aardverschuiving in Colombia

BOGOTA — De stad Betulia in het noordwesten van Colombia is zondag getroffen door een aardverschuiving. Men vreest dat tientallen mensen om het leven gekomen zijn.

De aardverschuiving was veroorzaakt door de hevige regen waardoor Colombia onlangs getroffen is. Uit Medellin is een vliegtuig met artsen en medicijnen opgestegen voor het verlenen van eerste hulp in Betulia. Vorige week zondag kwamen ruim honderd mensen om het leven toen regen arde van een berghelling loswoelde en op krotten aan de rand van Medellin deed trechteren.

MEXICO-STAD — De Mexicaanse hoofdstad en de badplaats Acapulco werden zondag opgeschikt door een aardbeving die graad 4 op de 12-graads-Mercalli-schaal aanwees.

Volgens een mededeling van het Mexicaanse rode kruis zijn er geen slachtoffers.

Federatie werknemers zeevaart:

Varen onder Antilliaanse vlag extra bedriegelijk

UTRECHT — De heer J. Gerritse, secretaris van de federatie van werknemersorganisaties in de zeevaart (aangesloten bij het NVV en de federatie van vervoersbonden) zegt niet onder de indruk te zijn van de kritiek van de Antilliaanse minister van Verkeer en Vervoer E. Voges op de discriminatie die van Nederlandse zijde tegen de Antilliaanse vlag wordt toegepast. Inderdaad wordt er volgens hem via de Internationale Transport Federatie (ITF) geboycot, maar daarbij gaat het niet alleen om schepen onder Antilliaanse vlag, maar in het algemeen om schepen die onder de zogenaamde goedkope vlag varen.

In sommige landen, aldus de heer Gerritse, kunnen reeds door het stichten van een soort nep-kantoor hun schepen aldaar registreren. Zij kunnen daarmee de wetgeving en de arbeidsvoorwaarden van het eigenlijke land van vestiging ontduiken. De vakorganisaties zijn hier, met name waar het de arbeidsvoorwaarden geldt, fel tegen. Om die reden worden schepen die onder goedkope vlag zijn geregistreerd, in een aantal gevallen geboycot.

Het vaten onder Antilliaanse vlag is volgens de heer Gerritse extra bedriegelijk, omdat de schepen wel de koninkrijksvlag (het rood, wit en blauw) blijven voeren.

De heer Gerritse zei verder dat de Antilliaanse regering het brengen

onder de Antilliaanse vlag van schepen zelfs stimuleert. Veel Nederlandse schepen zijn onder deze vlag in de vaart. De boycot heeft in enkele gevallen ertoe geleid dat schepen weer terug zijn gebracht onder Nederlandse vlag.

Vreemd vindt de heer Gerritse het dat de Antilliaanse regering nooit contact heeft opgenomen met de Nederlandse vervoersbonden, hoewel die hun mening over deze kwestie nimmer onder stoelen of banken hebben gestoken.

Naar aanleiding van de uitdagingen van de heer Gerritse verklaarde minister van Verkeer en Vervoer E. Voges dat hij deze zaak in Nederland zal bespreken op ministerieel niveau en dat hij er geen behoefte aan heeft om met de Nederlandse vakbonden over in discussie te treden. Minister Voges vertrekt zaterdag naar Nederland.

Suezkanaal in mei heropend

CAIRO — Het Suez-kanaal wordt met ingang van 1 mei volgend jaar heropend, zo meldt het Caïroese blad „Al Achram” op grond van een mededeling van de president van de kanaalmaatschappij, Achmed Machhoer, aan een hoge functionaris van de Britse onderneming Lloyds.

Communisten niet uit op machtsvername

LISSABON — De Portugese minister van Buitenlandse Zaken Mario Soares heeft vrijdag opnieuw bevestigd dat in Portugal ruimte is voor een politieke oppositie van alle denkbare kanten, ook van de rechter-vleugel, zolang de oppositie niet samenzweert tegen de wettige regering. Op een persconferentie in Lissabon keerde de socialistische minister zich tegen de suggestie dat in Portugal een „communistische machtsvername” op handen zou zijn. „De communistische partij is dat helemaal niet van plan”.

Venezuela gaat

olieproductie beperken

CARACAS — Venezuela zal volgend jaar zijn olieproductie met tien procent beperken, zo heeft het ministerie van Mijnbouw in Caracas bekendgemaakt. Venezuela wil voorkomen dat zijn natuurlijke hulpbronnen te snel uitgeput raken. Dit jaar bedraagt de olieproductie gemiddeld 3.057.800 barrel per dag, vergeleken met 3.362.200 barrel per dag vorig jaar.

Venezuela is de derde olieproducent van de wereld en levert de helft van zijn productie aan de Verenigde Staten. Caracas voert een beleid van geleidelijke productiebeperking om uitputting van de voorraden te voorkomen en van geleidelijke prijsverhogingen om gelijke tred te houden met de inflatie.

De Amerikaanse beschuldigingen aan de olieproducenten dat zij door hun scherpe prijsverhogingen verantwoordelijk zijn voor de internationale inflatie is door president Carlos Andres Perez van Venezuela afgewezen met de beschuldiging dat de Verenigde Staten zich schuldig maken aan „economische totalitarisme”.

Hond schiet jager dood

MUENCHEN — In de Beierse plaats Buch am Horn bij Bayreuth heeft een hond in het weekende een jager doodgeschoten. Volgens de lezing van de politie sprong de hond achter in de auto van zijn baas, daarbij raakte de riem de trekker van het op de achterbank liggende jachtgeweer. Dit ging af en trof de bij het voorportier staande jager in het hart. De man was op slag dood.

Giscard en Ford naar Martinique

PARIS — Het Elysee in Parijs heeft bekendgemaakt dat de presidenten Valery Giscard d'Estaing van Frankrijk en Gerald Ford van de Verenigde Staten elkaar van 14 tot 16 december zullen ontmoeten op het Franse eiland Martinique. In de aankondiging stond dat de bijeenkomst de twee staatshoofden in staat zou stellen van wederzijds belang te bespreken. Giscard d'Estaing en Ford zullen elkaar voor het eerst ontmoeten. De laatste topconferentie tussen Frankrijk en de Verenigde Staten had plaats in 1973 op Lissabon, tussen president Georges Pompidou en ex-president Richard M. Nixon.

Negen dagen voor „Martinique” zal Valery Giscard d'Estaing in Parijs gastheer zijn geweest voor de Sovjet-Russische partijleider Leonid Breznev. Toen de Franse president in mei zijn ambt aanvaardde, liet hij doorschermen dat de Amerikaans-Franse betrekkingen in toon zouden verbeteren, hoewel Parijs zich onafhankelijk tegenover de Verenigde Staten zou blijven opstellen.

Verschrikkelijke sneeuwman besta

KATMONDOE. — De verschrikkelijke sneeuwman bestaat. De 19-jarige vrouwelijke Sjerpa Lapka Doma heeft hem in juli persoonlijk ontmoet.

Het gebeurde aan de voet van de Mount Everest, waar Lapka Doma haar tien jaks hooide. De verschrikkelijke sneeuwman overviel haar van achter en gooide haar drie meter weg. Gelukkig kwam ze in een vijver terecht. De „yeti” verslond vijf jaks, de helft van Lapka Doma's kudde.

De politie, die door Lapka Doma gewaarschuwd was, vond vijf jaskleutels en twijfelt dan ook niet aan de waarheid van het verhaal.

De herderin heeft van de ontmoeting een psychische klap gekregen en is door haar omgeving in quarantaine geplaatst omdat voor de Sjerpa's een ontmoeting met de yeti „ongeluk brengt”.

Geen zondag in Portugal

LISSABON — In Portugal was het gisteren een gewone werkdag met open rijksdiensten en fabrieken zoals was gevraagd door premier Vasco Gonçalves.

Portugal vierde zaterdag het 64-jarig bestaan van de republiek en Gonçalves vindt het in verband met de economische toestand van het land nodig dat geen werkdag verloren gaat. De rooms-katholieke bisschoppen van Portugal werkten mee en hebben dispensatie gegeven.

Influksbon in verband met komst Arubanen
en Curacaoenaars voor werk op Flamingo-eiland:

Regeling nodig effectieve voorkeur voor Bonaireanen

AGENDA CURACAO

LOSSE NUMMERS VAN DE AMIGOE ZIJN VERKRIJGBAAR BIJ:

OTRABANDA:
La Bonanza — Breedestragt;
Chu — Breedestragt
Candy Store (naast Botica Coromoto)
Van der Dijk — Charlottestraat
Discoteca Brion — Rouvillweg
Holiday Inn Drugstore
Arthur Frommer Drugstore
Hilton-hotel Drugstore
April Bar — Piscaderaweg
Shon Ma Center, Weg naar Weiglagen
Ana — Schottegatweg 80
Barberia Kort — Schottegatweg-noord
Pim Grocery — Rooseveltweg 115
Estrella de la Mafiana — W. Churchillweg
La Campana — Bermudaweg
Wolf — Rio Canarioweg
Toko Fruteria Natalie — Mahumaweg
La Buena Fe — Rancho
Tax Free Shop Airport

PUNDA:
Hotel Intercontinental
El Chico — Kerkstraat
Alex — De Ruyterplein
El Dorado — Pietermaatsweg
Posner's Book & Giftshop n.v. — Drukkerijstraat 1
Cas di Pueblo — Penstraat
Mi Ideal — Berg Altaena
Sands Beach-hotel Drugstore
Wensing Strada — Caracasbasweg
Tasty Freeze — Caracasbasweg
Novo Book & Gift Store — Salinja
Toko Esperamos — Amandweg
Boekhandel Eddine — Schottegatweg O.
Toko Zuikertuintje
J. Jansen — Santa Rosaweg 103
Toko Wallé — Santa Rosaweg 221.

AGENDA BONAIRE

Losse nummers van de Amigoe zijn verkrijgbaar op Bonaire bij het agentschap, Entree 153A.
Administratie: Entree 153A, tel.: 8222.
Correspondentie: Rincon 307B.
Politie voor alle gevallen: tel.: 8000.
Taxicentrale: tel.: 8845.

DIVERSEN
OPENBAAR BIBLIOTHEEK: openings-uren op dinsdag en donderdag van 18.00 tot 20.00 en op zaterdag van 10.00 tot 12.00.
SPEELTUIN: maandag tot en met vrijdag van 16.30 tot 18.00 geopend voor kinderen van vier tot twaalf jaar.

DINGDAG
DIVERSEN
LUCHTPOSTSLUITING: 08.45 aangekonden stukken en 09.00 gewone stukken voor Curacao; 16.15 aangekonden stukken voor Curacao en Aruba; 17.00 postkantoor Kralendijk, (N.B.: post, bestemd voor het buitenland, gaat via Curacao.)

Schaaksstand Bon. competitie

(Van onze correspondent)
KRALENDIJK. — De stand van de Bonaireaanse schaakkampioenschappen is als volgt:
1) Bregitha 6 wedstriden 6 punten; 2) Coppoolse 6 wedstr. 3 pt; 3) Kool 6 wedstr. 3 pt; 4) Booi 4 wedstr. 2 pt; 5) Van Jole 4 wedstr. 2 pt; 6) Massee 6 wedstr. 2 pt; 7) Van Haaren 6 wedstr. 1 pt; 8) Van Risseuw 3 wedstr. 0 pt.
B-KLASSE: 1) Guiamo 7 wedstr. 6 pt; 2) Frans 7 wedstr. 5 pt; 3) Wit 7 wedstr. 5 pt; 4) Dammerman 6 wedstr. 4 pt; 5) v.d. Brandt 7 wedstr. 4 pt; 6) Heitkonig 7 wedstr. 4 pt; 7) Winklaar 7 wedstr. 3 pt; 8) Salomons 6 wedstr. 2 pt; 9) Van der Hoeven 7 wedstr. 1 pt; 1) Saragoza 7 wedstr. 0 pt.

Biljarten Bonaire

(Van onze correspondent)
KRALENDIJK. — De stand van de biljartcompetitie tot 4 oktober ziet er als volgt uit: 1) L. van 't Hul 9 gespeeld 12 punten; 2) W. Weiss 7 gesp. 10 pt; 3) A. Gironio 5 gesp. 8 pt; 4) F. van Jole 6 gesp. 8 pt; 5) C. Smanus 6 gesp. 8 pt; 6) W. Wanapa 1 gesp. 4 pt; 7) P. Koops 6 gesp. 4 pt; 8) C. Segaar 5 gesp. 2 pt; 9) M. Goedhart 6 gesp. 2 pt; 10) Th. Hernandez 6 gesp. 0 pt.
GROEP II: 1) C. Pourier 6 gesp. 12 pt; 2) L. Pepermans 6 gesp. 10 pt; 3) A. Sealy 5 gesp. 6 pt; 4) A. Coppoolse 6 gesp. 5 pt; 5) W. Estenbar 4 gesp. 4 pt; 6) H. Koelle 3 gesp. 2 pt; 7) F. Cecilia 5 gesp. 2 pt; 8) S. Smolders 6 gesp. 2 pt; 9) G. Booi 5 gesp. 1 pt.

WILLEMSTAD — De te verwachten toevloed van werkrachten van buiten Bonaire zal ongeveer als volgt zijn: november 1974 — juli 1975: voor de Bonaire petroleum company 255 tot 275 man, van juli 1975 tot november 1975, ook voor BPC, 150 tot 170 man en na 1975 35 tot 45 man. Zo heeft Plan D2 berekend in zijn aan het Bestuurscollege van Bonaire uitgebrachte rapport Influksbon. Daarbij heeft Plan D2 als uitgangspunt genomen, dat de Bonaireaanse werkracht aldoende meer geschooldheid verwert en zich dus meer leidinggevende capaciteiten en functies eigen maakt. Dit zou dan de Bonaireaanse inbreng vergroten tot boven de 85 procent van de benodigde arbeid.

Aan het influksbon-rapport ontleent de Amigoe het volgende: ten aanzien van de constructie-fase gaat de vraag uit naar algemeen ongeschoelde krachten; ongeveer vijftig procent; naar geschoolde bouwvakkers als timmerlui, metselaars, electriciërs, loodgieters, schilders en materiaalbedieners, alles bij elkaar ongeveer 35 procent en naar staf-, leidinggevend- en ander personeel, hetgeen ongeveer vijftien procent vormt.

Een bijzondere omstandigheid wordt de constructie van de oil terminal genoemd; daar geldt een behoefte aan ongeveer tweehonderd krachten in de metaal-constructie-sector zoals lassers, pijpfitters gedurende de periode november 1974 tot juli 1975, waarna dit afloopt tot november 1975.

(Van onze correspondent)
KRALENDIJK. — Zaterdagavond opende gezaghebber A. St. Jago de nieuwe drive-in Snackbar van de Jam, Pinto door een lint door te knippen, Na de plechtige opening stroomde iedereen naar binnen en werd er geklonken op het succes van de nieuwe zaak.

Bij de foto: de gezaghebber met de Jam. Pinto voor de nieuwe snackbar.

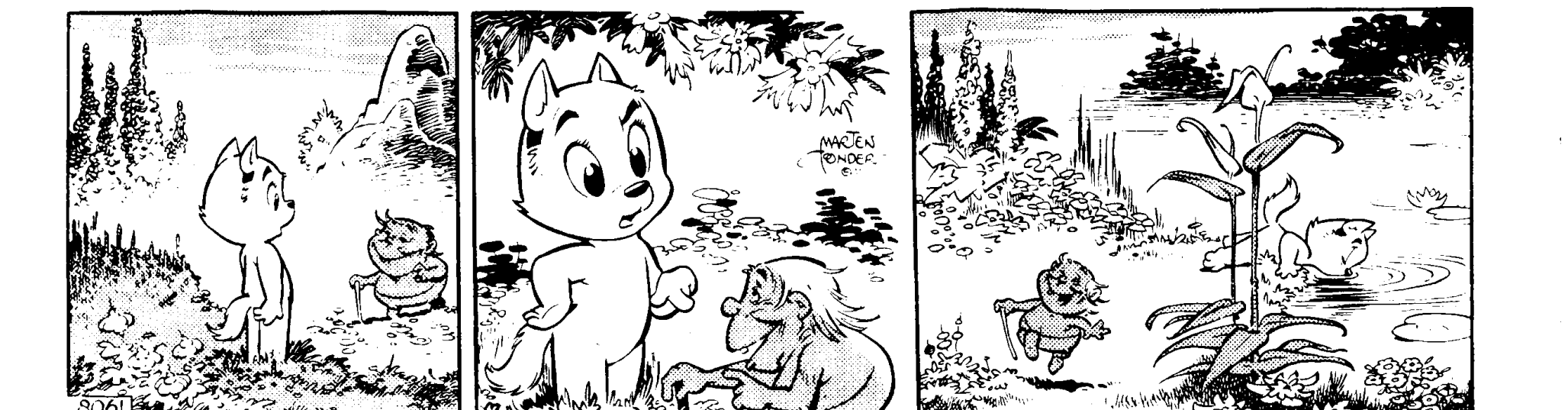


Wat de constructie-sector betreft heeft Bonaire nu ongeveer 610 werklozen en 230 bouwvakkers; dus in totaal 840 man ter beschikking. Hiermee kan voldaan worden aan de vraag naar arbeid van ongeschoolden, ietwat geschoolden en lager administratief personeel. Uitgezonderd oil terminal kan Bonaire voldoen aan 85 procent van de kwalitatieve behoefte van de constructie-fase. Wat de arbeidsvraag van de oil terminal ten aanzien van de metaal-constructie betreft, zal Bonaire mogelijk veertig tot vijftig man kunnen leveren; dit houdt in, dat er dus werknemers van buiten Bonaire gezocht moeten worden. voor dit werk, waarna in Influksbon de cijfers uit de aanhef genoemd worden.

Van de tussen november 1974 en juli 1975 benodigde buiten-eilanden zijn er ongeveer 25 personen met gezin en 230 tot 250 alleenstaanden. Degenen met gezin zijn in hoofdzaak leidinggevende personeelsleden. De alleenstaanden zullen vrijwel allemaal aan de constructie van Bonaire oil terminal werken; wat betreft de periode juli 1975 tot november 1975 kan gezegd worden, dat het aantal gezinnen ongeveer 25 blijft, terwijl het aantal alleenstaanden terugloopt tot 120 — 150 man; na november 1975 zullen er ten behoeve van de betrokken projecten aan buiten-eilandse krachten ongeveer vijftien tot twintig gezinshoofden met gezin over zijn; het totaal aan buiten-eilandse krachten zal dan ongeveer 35 tot 45 zijn.

Ongeschoolden
Een ander aspect waarmee rekening zal moeten worden gehouden, aldus Influksbon is het verschijnsel, dat werklozen — en zelfs werkmensen — van andere Antilliaanse eilanden naar Bonaire zullen komen om op eigen houtje werk te zoeken, aangezien door de vele projecten, welke er voor Bonaire als plan bestaan. Dit verschijnsel is eigenlijk al een feit. Er zijn reeds veel mensen van Curacao en Aruba naar Bonaire gekomen. Op het ogenblik vormt dit alleen nog een sociaal probleem; als hun geld op is vervogt men zich bij Sociale Zaken voor werk en/of onderstand. Op zich kan men Antilliaanen niet weren, maar zo klein als Bonaire economisch gezien is, mag en kan dit eiland de last van werkzoekenden van de andere eilanden niet dragen. Daar de mensen van de zuster-eilanden veelal meer ervaring hebben, ook met buitenlandse aannemers enz. zullen zij, bedrijfs-technisch gezien, veel eerder in aanmerking komen om ingeschakeld te worden, zodat de Bonaireanen dan achter het net vissen. Dit is alleen te verhelpen door Bonaireanen een effectieve voorkeur te doen genieten. Het middel hiertoe is een nauwkeurige registratie van alle werkzoekenden bij de overheid — of een soort Raad van Arbeid, aldus Influksbon. De ondernemingen zouden dan verplicht moeten worden — wettelijk dan wel feitelijk via het wel of niet toekennen van vergunningen — om hun arbeidskrachten alleen via deze instantie te werven. Vanzelfsprekend is het noodzakelijk dat ook de naleving wordt gecontroleerd. Aldus Influksbon

TOM POES EN DE HOPSA'S



8061 — De oude Hopsa bleef bij Tom Poes staan en keek hem met glunderende kraalogenes aan. „Meneer is zeker ook bejaard?” vroeg hij vriendelijk. „Ach ja, witte haren en een bedachtzame gang; men ziet het direct. Maar nog jong van hart, hé? Ja, ja, dat komt van het water. „Zo oud ben ik nog niet, hoor,” zei Tom Poes een beetje verontwaardigd. „Maar ik ben hier vreemd, en ik vroeg me al... eh, Werken jullie hier niet? En waar wonen jullie?” „Werken en wonen weet ik niet”, hernam het grijsaardje hoofdschuddend. „Eten, drinken en vrolijk zijn, dat is alles. Het komt van het

water. Maar meneer is zeker al erg oud; dan wil het wel eens door elkaar lopen. Hij lachte goedgeind en verwijderde zich met een huppeltje. „Oud?” mompelde Tom Poes. „Ik oud? Dat is te gek. Je kan toch wel je verstand gebruiken zonder oud te wezen?” Een poesje keek hij boos naar de zombeshennen rivier, toen ging hij languit op de oever liggen en dronk met diepe teugen van het heldere water.

Tiffany Jones

WAAROM DAT? OH! DE KRANTEN...

KOM ERIN TIFFANY, IK WIL STERKE KOFFIE BESTELLEN. ZULLEN WE UO-DIGS HEBBEN.

9-75

WAAROM DAT? OH! DE KRANTEN...

KOM ERIN TIFFANY, IK WIL STERKE KOFFIE BESTELLEN. ZULLEN WE UO-DIGS HEBBEN.

9-75

WAAROM DAT? OH! DE KRANTEN...

KOM ERIN TIFFANY, IK WIL STERKE KOFFIE BESTELLEN. ZULLEN WE UO-DIGS HEBBEN.

9-75

WAAROM DAT? OH! DE KRANTEN...

KOM ERIN TIFFANY, IK WIL STERKE KOFFIE BESTELLEN. ZULLEN WE UO-DIGS HEBBEN.

9-75

PAUL VLAANDEREN

WAAROM DIE VERMOMMING?

OMDAT DE VLIAND MIJN GEZICHT KENT!

18-34

IK DACHT DAT DEZE LIJN OPGEDOEKT WAS. BARS! MAAR ER KOMT EEN TREIN AAN!

WAT? JE ZIET SPOKEN!

MIRAKELS, SAM, JE HEBT GELIJK! ALS HIJ STOPT, DUIKEN JULIE WES EN LATEN MIJ DIT OPKNAPPEN.

1-34

PAUL VLAANDEREN en de RED PEPPERS

— FRANCIS DURBRIDGE

1-34

Luister en kijk

CURACAO
CUROM: 17.00 peticiones; 18.00 musica variá; 18.10 parada deportiva; Hector Rosario; 18.30 kinderprogr. voor het slapen gaan; 18.45 aanvullende muz.; 19.00 nieuws; 19.10 aanvullende muz.; 19.15 persoverzicht uit Israël; 19.30 discovaria; 20.00 music the way you like it; 21.00 Hermanito discotech; 22.00 nieuws in het kort; 22.05 Joost bekijkt het wel; 23.55 dagsluiting (pastoor Bradal); 24.00 sluiting.
TELECURACAO: 16.30 kindertuurtje; 17.55 electric co.; 18.15 prot. uitz.; 18.38 ned. nieuws; 18.45 Shell-nieuws; 19.00 el honorable señor Valdéz; 19.25 boletín; 19.39 vervolg el honorable señor Valdéz; 20.03 the baron; 21.00 pap. nieuws; 21.30 Bob Carol, Ted & Alice; 22.00 (live show); 23.00 music Mic Mac.

VENEZUELA
RADIO CARACAS TELEVISION (kanaal 10): 17.00 el jinete fantasma; 18.00 Abbott y Costello; 20.00 radio rochela; 21.00 Raquel; 22.00 el observador venezolano; 22.30 cine de medianoche (gunga Din).
VENEVISION (kanaal 12): 17.00 viaje al fondo del mar; 18.00 ultraman; 18.30 barrera de coral; 19.00 páginas de oro; 21.00 mamá; 22.00 el informador Chrysler; 22.30 longstreet; 23.30 mesa redonda; 24.30 mensajes en la noche.

ARUBA
RADIO ANTILLIANA (1.270 kiloperioden): 17.00 variedad musical; 17.45 Kentucky Fried Chicken; 18.00 progr. ku exitos musicales; 18.15 progr. di refesqueña Estrella; 18.30 noticiario Aruba Bank; 18.45 tophits di dia; 19.00 kinderprogr.; 19.15 asisco tophits; 19.30 complaciendo y felicitaciones; 21.00 fiesta Antilliana; 22.15 Aruba distilling co.
RADIO KELKBOOM (1440 kHz): 17.00 progr. comercial; 17.15 progr. „Lago musical hall”; 17.30 progr. Scorpio pa teenagers; 18.00 noticia int.; 18.15 progr. infantil; 18.30 musica para la cena; 19.00 noticia local; 19.15 musica variá; 19.30 progr. Alle hens (mariniers); 20.00 musica variá; 20.30 progr. R.N.W.O. (van week tot week); 21.00 musica variá; 22.00 sluiting.
RADIO VICTORIA (960 kHz): 17.00 ultimas noticias; 17.15 palabranan di bida; 17.30 momentos de decision; 17.15 la biblia dice; 18.00 ultimas noticias; 18.10 nieuws ned.; 18.30 eng. nieuws; 18.50 business news; 19.00 stories of Great Christian; 19.15 psychology for living; 19.30 evening serenade; 20.30 back to the bible; 21.00 sign off.
VOZ DI ARUBA (820 kHz): 18.15 noticia local na pap.; 18.30 happy days-progr.; 19.00 noticiario deportivo; 19.15 turning the table; 20.30 safe driving club; 23.00 la hora romantica; 24.00 musica romantica; 01.00 sluiting.
TELEARUBA: 16.30 kindertuurtje; 17.30 cartoons; 18.00 electric co.; 18.30 sport-nieuws; 18.45 eng. nieuws; 19.00 el honorable señor Valdéz; 20.00 Hawaiian five-O; 21.00 pap. nieuws; 21.30 y ahora Sylvia; 22.15 estreno.
SINT MAARTEN
SINT MAARTEN TV: 17.00 cartoons; 17.30 the three stooges; 18.00 flint stones; 18.30 I dream of Jeannie; 19.00 flying nun; 19.30 Ironside; 20.30 million dollar movie; 22.30 Mike Douglas-show; 24.00 sluiting.

Landbouwdag
WILLEMSTAD. — Zondag 13 oktober zal worden uitgeroepen tot dag van de landbouw. De stichting fundashon Stima Korsow heeft alle kerkgenootschappen gevraagd tijdens de preek een uitleg te geven van de belangrijke rol die de landbouw in een land heeft.
Deze week zal er een lijst uitgaan die de arbeiders kunnen invullen om hun bijdrage te geven aan de stichting, die zoals bekend de land- en tuinbouwmogelijkheden, visserij- en veeteeltprojecten op Curacao wil helpen stimuleren. Om een en ander te bereiken heeft de stichting een bedrag van vijfhonderdduizend gulden die de bevolking zelf moet bijeen brengen. Bij alle banken is er een rekening ten name van de fundashon Stima Korsow geopend. Op de Curaçose gemeenschap wordt een beroep gedaan een bijdrage te geven.

Derde Nos cu nan
WILLEMSTAD — Het derde nummer is verschenen van Nos cu nan, het personeels blad van het psychiatrisch ziekenhuis Rustoord. Naast de traditionele onderdelen zoals verjaardagen, nieuw personeel en veranderingen in het instituut geeft de redactie ook een uitleg van de naam Nos cu nan. Er waren nogal wat reacties binnengekomen op deze naam. Duidelijk wordt dat Nos slaat op het personeel en Nan op de patiënten.
De Endhovensse politie heeft vier jongelut gearresteerd, die zich specialiseerden in het roven van damesstasjes. De knapen hebben inmiddels bekend. In totaal maakten ze tweeduizend gulden buit. In alle gevallen zijn oudere vrouwen het slachtoffer van hun praktijken geworden.



POGINGEN TOT OPZET CURSUS JOURNALISTIEK

Antilliaans Perscongres succesvol

Premier belooft pers steun

WILLEMSTAD — Voldaan zijn de deelnemers uit Aruba en Bonaire aan het derde Antilliaanse perscongres gisteravond naar huis teruggekeerd na twee dagen van vruchtbare besprekingen en verbodering met hun collega's van Curacao en uit de Bovenwinden. Vol lof was men over de organisatie van dit congres door de Curacaose vereniging van journalisten Sopec die ervoor zorgde dat alles vlekkeloos verliep en dat er gedurende de twee dagen waarop er in Holiday Inn vergaderd werd een uitstekende sfeer heerste. Het belang van dit congres werd onderstreept door het feit dat gouverneur drs B. Leito vrijdagavond de opening verrichtte (zie onze editie van zaterdag j.l.) en dat premier J. Evertsz aan het slot van de besprekingen het woord richtte tot de aanwezige journalisten en daarna de certificaten aan de deelnemers uitreikte.

Goede communicatie is onontbeerlijk

De premier wees hierbij op het feit dat er regeringen en volken zijn maar dat deze niet samen te brengen zijn zonder een goede communicatie en dus een goede pers. „Ons land heeft een pluraristische structuur. De Antillen bestaan uit eilanden die van elkaar gescheiden zijn door de Caribische Zee. De bevolkingen verschillen in opvattingen en mentaliteit van elkaar maar wij hebben een ding gemeen, namelijk dat wij allen naar hetzelfde doel streven. Er wacht ons een moeilijke periode, zowel staatskundig als economisch. Ik verwacht dan ook dat de Antilliaanse pers die hierbij een zeer verantwoordelijke taak heeft een visie kan geven ten aanzien van de weg die naar onze nieuwe toekomst zal leiden.

Daarvoor is het noodzakelijk dat de publiciteitsmedia goed gestructureerd zijn en ook in deze tijd van inflatie die investeringen kan blijven doen om optimaal te kunnen blijven functioneren. De regering is bereid om in overleg met de pers hierbij steun te verlenen, maar het uitgangspunt hierbij moet zijn dat de pers volkomen vrij blijft om kritiek te leveren. Immers zonder sterke pers komt de democratie in gevaar”, aldus

den over de cijwaarde) steeds hoger komen te liggen.

Opleiding

Voorts werd een resolutie aangenomen om een cursus voor opleiding van journalisten welke is ontworpen door de Aruba Press Club als basis te gebruiken om ook op de andere eilanden soortgelijke cursussen te beginnen en om daarbij zoveel mogelijk een uniforme basis te scheppen. Tijdens het congres trad zaterdagmorgen de Venezolaanse journalist Luis Valdivieso, secretaris-generaal van de Asociacion de periodistas Venezolanos (APV) als gast-spreker op, die vooral de aspecten van de vorming van journalisten belichtte en daarbij naar voren bracht dat Venezuela en de Nederlandse Antillen ook op dit punt samenwerking moeten zoeken. Het bestuur van de Sopec heeft tijdens het congres met de heer Valdivieso plannen besproken om de Universiteit van Caracas waar een vierjarige opleiding in de perswetenschappen bestaat, te betrekken bij de pogingen om ook op de Antillen cursussen in de journalistiek op te zetten.

Perschef

Gistermorgen sprak het wvd hoofd van de RVD, de heer Arturo Jesurun over de taak van de regeringsvoordieningsdienst waarbij hij de suggestie deed om een perschef van de regering te benoemen naar het voorbeeld van de V.S. en landen in de regio zoals Venezuela en Colombia. Het vierde Antilliaanse perscongres zal volgende jaar in augustus worden georganiseerd op Bonaire door de Club di Prensa Bonaireano die ook het eerste perscongres twee jaar geleden met veel succes organiseerde. Sopec-voorzitter Carlos Daantje overhandigde gisteravond op het vliegveld de congresvlag officieel aan de voorzitter van de Club di Prensa Bonaireano, de heer Boeboei Cicilia.

De enige wanklank bij het derde Antilliaanse congres was een poging van de hoofdredactie van de Beurs- en Nieuwsberichten om het congres te boycotten. Beurs-redacteuren die zich reeds hadden opgegeven voor het congres trokken zich onder druk van hun hoofdredacteur terug, hetgeen aanleiding was voor de enige Beurs-medewerker die aan het congres deelnam, de heer Eddy Martina, om een verklaring af te leggen waarbij hij deze gang van zaken afkeurde. Ook op Bonaire trachtte Beurs-correspondent H. Linkels tweedracht te zaaien. In een telegram gericht aan het congres protesteerde hij samen met de heer Aubrey Sealy tegen het feit dat de Bonaire Press Club niet was uitgenodigd voor de bijeenkomst op Curacao. Hij stelde daarbij dat dit het werk zou zijn van de voorzitter van de Antilliaanse Persraad, de heer Norbert Hendrikse. Het bestuur van de Sopec wees in een antwoordtelegram de heren Linkels en Sealy, die samen de „Bonaire Press Club” vormen, erop dat de Club di Prensa Bonaireano de enige is die door de Antilliaanse Persraad op Bonaire erkend wordt en voorts dat de heer Hendrikse geen voorzitter is van de Antilliaanse Persraad, doch dat met zich in dit geval tot de heer Daantje had moeten wenden.

Omroeper radio Caribe ontslagen

WILLEMSTAD. — De radio-omroeper Stanley Palm van radio Caribe, o.m. bekend door zijn ochtendprogramma Panorama Mundial, is naar de Amigoe heeft vernomen op staande voet ontslagen door de directie van het radiostation. De heer Palm die elf jaar in dienst is geweest van radio Caribe vertelde de Amigoe de volgende versie i.v.m. zijn ontslag. „Dezer dagen is omroeper Erwin Martinez ziek en sinds ik dat gehoord heb ben ik uit vrije wil in zijn plaats gaan werken. In het afgelopen weekend wilde ik deelnemen aan het derde Antilliaanse perscongres en daarom heb ik zaterdag de programma's voor het lokale nieuws en Mundo Deportivo op de band opgenomen. Dezelfde ochtend heb ik directeur Carl Heiliger meegedeeld dat ik aan het perscongres zou deelnemen en daardoor zaterdagmiddag niet voor Erwin Martinez zou kunnen invallen.” „Ga je daar ook naar toe”, merkte Heiliger schamper op waarop ik bevestigend antwoordde. „Vóór ik vertrok vroeg ik de heer Erno van Gieken van de administratie om de heer Heiliger eraan te herinneren dat ik er noch zaterdagmiddag noch zondagmorgen kon zijn vanwege het congres. Gistermiddag kreeg ik tot mijn verbazing van mijn moeder te horen dat de heer Heiliger had opgebeld met de boodschap dat ik niet meer behoefde te komen op het werk. Het programma Panorama Mundial werd vanmorgen niet uitgezonden.” Premier Evertsz heeft vanmorgen aan Stanley Palm toegezegd dat hij er in ieder geval op kan rekenen dat hij een andere betrekking krijgt. De heer Heiliger bleek niet bereikbaar voor commentaar.

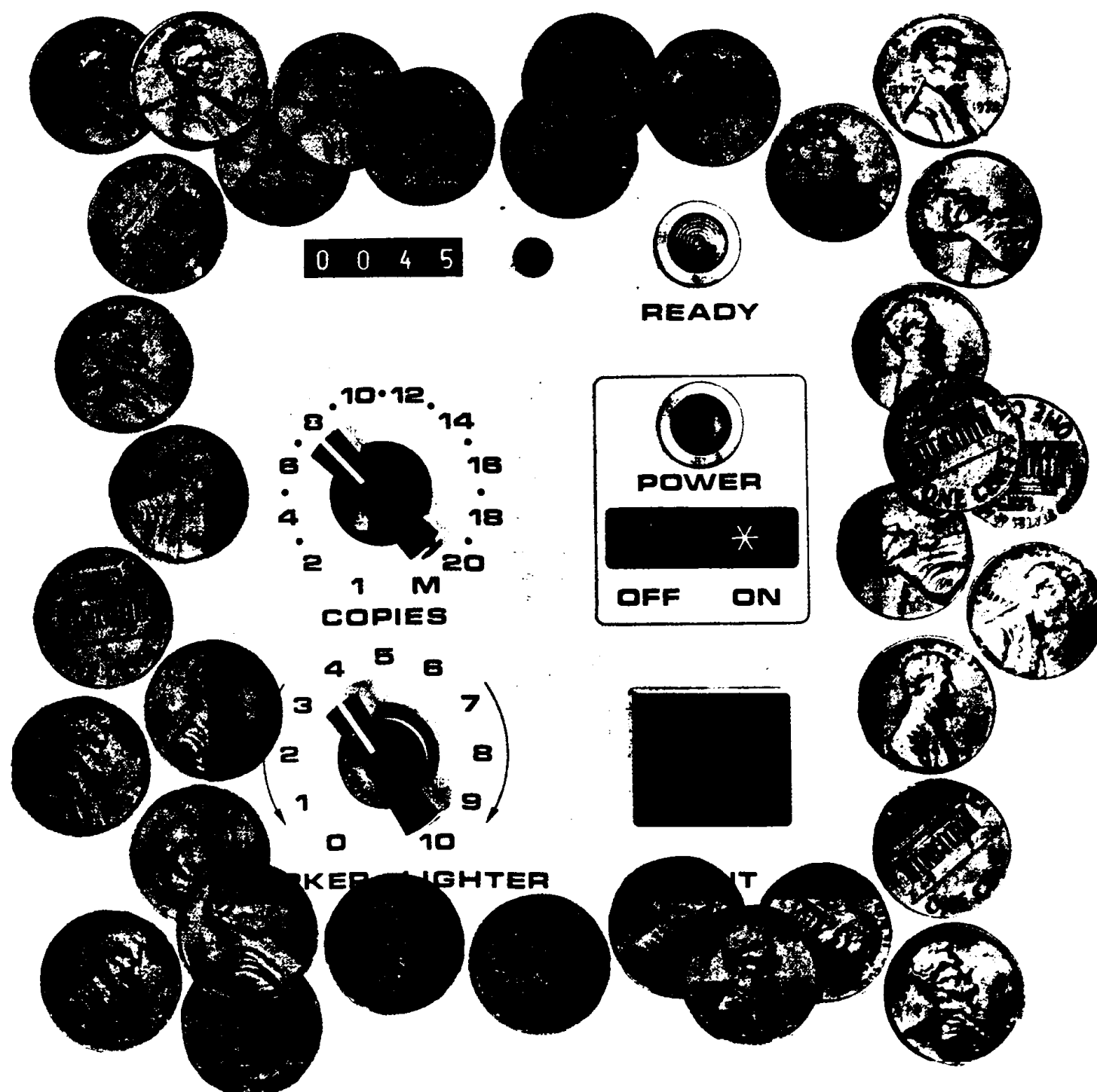
Na waarschuwingsschoten Rover aangehouden

WILLEMSTAD. — Een jeugdige rover kon vrijdagmiddag in Punda worden aangehouden met de buit van de beroving nog bij zich. Het slachtoffer was een zestigjarige man geweest, van wie een handtas werd meegenomen. Een recherche-patrulle, in een dienstauto gezeten, zag die middag rond vijf uur een politiemann in uniform achter een jongen aan rennen in de Prinsstraat. Een der rechercheurs nam daarop ook deel aan de achtervolging en loste een waarschuwingsschot om de jongen te dwingen te stoppen. De jongen bleef echter doortlopen, waarop de rechercheur een tweede schot loste. Daaraan gaf de jongen gevolg en kon men hem aahouden. Hij heeft een bekentenis afgelegd. Hij is ingesloten voor nader onderzoek.

WILLEMSTAD. — Een bewoonster van Deln heeft aangifte gedaan van bedreiging door een haar bekende man. Deze was zaterdag bij haar woning aangekomen en wilde toen met haar minderjarige dochter vechten. Zij was tussenbeide gekomen. De bedoelde man was daarna twee keer met zijn auto op haar ingereeden. Door opzij te springen had zij zich veilig kunnen stellen.

WILLEMSTAD. — Uit een woning aan de Van Leeuwenhoekstraat is verleden week een aantal sieraden gestolen. De gezamenlijke waarde daarvan bedraagt ongeveer 5.200 gulden. Via een raam was men de woning binnengedrongen.

3M COPIEEN gewoon goed.....en



kostenbesparend met de automatische "191" 3M - Copieermachine.

Voor verdere inlichtingen:

antraco

Schottegatweg Oost 4

Telefoon 35573 - 36599

Rigaud: bijeenkomst in Lonen omhoog bij Florida vertrouwelijk Super Ice Cream

WILLEMSTAD. — Gedeputeerde van Toerisme, S. W. Rigaud, heeft vanmorgen in een verklaring aan de Amigoe meegedeeld, dat de vergaderingen van 24, 25 en 26 september van de Sales and Marketing groep van het Curacaose Toeristenbureau in Coral Gables (Florida) een vertrouwelijk karakter droegen en dat er daarom hierover geen mededelingen in het openbaar mochten en mogen worden verstrekt. Tijdens deze bijeenkomst hebben de gedeputeerde samen met de marketing supervisor voor Curacao, de heer Stuart Sharpe en de diverse medewerkers kritisch het werk van de afgelopen maanden geëvalueerd en tevens plannen besproken voor de resterende drie maanden van dit jaar en voor 1975.

„Zelfs indien iemand zich gedurende deze vergaderingen misdragen zou hebben, quad non, dan nog zou het vertrouwelijk karakter daardoor niet zijn opgeheven. Het is een publiek geheim wie over het besprokene op deze vergaderingen met het dagblad La Prensa heeft gesproken. De insinuaties in La Prensa berust hetzij op kwader trouw hetzij op een buitensporig slecht beheersen van de voertaal op de vergadering (Engels). Het is duidelijk dat de eigenaren van La Prensa behoefte hadden aan een „christo” om te proberen de ongunstige berichten over Onofre Blikker te neutraliseren. Aangezien ik wel een overtuigd christen ben maar er geen behoefte aan heb in rollenspel als Christus-figuur te fungeren, heb ik zaterdagavond met mijn advocaat mr Knoppel en met de heren R. Elhage en drs M. Horsford de bandopnamen van de vergaderingen beluisterd om vast te stellen op hoeveel punten ik La Prensa dien aan te klagen. De insinuaties in deze familiekrant zijn gedeeltelijk uit de duim gezogen en gedeeltelijk gebaseerd op een verkeerde interpretaties uit „wraak”, aldus gedeputeerde Rigaud.

Vanmiddag zal de directeur van het Toeristenbureau, de heer P. van der Veen, tijdens een persconferentie mededelingen kunnen doen omtrent deze affaire. Gedeputeerde Rigaud wees de Amigoe erop dat de heer

Van der Veen echter alleen toestemming heeft gekregen van het BC om te praten over die punten van zijn beleid, waar hij door de gedeputeerde is bekritiseerd, maar geen mededelingen mag doen die het strikt vertrouwelijke karakter van de bijeenkomst in Coral Gables schenden.

WILLEMSTAD. — De lonen bij Super Ice Cream & Dairy Products, Inc. zijn met ingaande van 21 april 1974 verhoogd met twaalf procent. Dit vanwege de gestegen kosten van levensonderhoud. Onder deze loonsverhoging vallen 18 man personeel, leden van de vakbond van handel en industrie, Bonoco.

AANNAMESTATIONS

Kodak e.a. filmrollen.

voor al Uw

Aruba:
EL LOUVRE

Havenstraat 7

Bonaire:
CENTRO
LA LINDA

Breedestraat
Kerkweg

Curacao:

ALEX
BOEKHANDEL EDDINE
BOEKHANDEL SALAS
CARIBBEAN AUDIO SUPPLIES
EL LOUVRE
EL LOUVRE
EL LOUVRE

de Ruyterplein — Punda
Schottegatweg-Oost 185
Wilhelminaplein — Punda
Gomezplein — Punda
Breedestraat 3, Punda
Fokkerweg 76, Salinja
Hoek Columbusstraat/
Wilhelminaplein
Suffisantweg 58
Marine Basis Parera
Breedestraat, Otrobanda
Breedestraat — Punda
Strada, Caracasbaaiweg

FOTO STAR
HEER VAN VARIK
LA BONANZA OTR.
ODUBER & KAN
ODUBER & KAN

St. Maarten:
DONCHER'S PHOTO STUDIO



— degelijke kwaliteit
— vakkundige verzorging
— snelle service

Penthouse for COCKTAILS
HOTEL INTER-CONTINENTAL CURACAO

Mangusa kultural: hulde aan kunstbeoefenaren

Voorbeeld

WILLEMSTAD — „Antilliaanse vakbonden en hun leiders kunnen het voorbeeld overnemen van het derde perscongres dat afgelopen weekeinde in het Holiday Inn hotel werd gehouden waar persmensen uit de zes eilanden van de Nederlandse Antillen gezamenlijk de diverse problemen rond de verslaggeving besproken hebben en waar ook onderling ervaring en meningen werden uitgewisseld. Alleen door één te zijn kan men de diverse arbeidsproblemen op de Antillen oplossen.”

Dit zei Ewald Ong-A-Kwie, voorzitter van de vakbond C.F.W., gistermorgen tijdens het wekelijks radio-programma „De stem van de arbeider”. In het congres — georganiseerd door de Sopec — zag hij een stimulans voor de Antilliaanse vakbonden om bijeen te komen waarbij uitvoerig gesproken zou kunnen worden over de diverse problemen en waar ook een macht gevormd zou kunnen worden om de arbeidsproblemen op de Antillen op te lossen.



MANGUSA KULTURAL, een lunchpakket met zang, voordracht, dans en toneel, aangeboden aan de stuwende kracht en op dit gebied in onze gemeenschap en in het bijzonder aan de verzorger van het reeds drie jaar penetrerende zoeklicht op het cultureel gebeuren in de Nederlandse Antillen, „ECHA PALABRA” en voorvechter voor de erkenning van de Curacaose kunstenaar: Eddie Pieters. Naast de voordracht van enkele pittige nummers heeft onze

WESTPUNT. — De viering van de 125ste verjaardag van de Petrus-parochie te Westpunt is zondag uitgebreid en enthousiast gevierd. Er was muziek bv. van de Politie-harmonie, maar ook aandacht voor de folklore in dansgroepen en muziek van het caha di orgel. De foto's geven een beeld van de sfeer op het feest.

oudste conjunto, Estrellas del Caribe, Humberto Feman en Rina Penso begeleid. Is de ervaren zanger Feman steeds een aangename vertolker van romantische nummers, Rina Penso heeft ons verrast met een gevarieerd interpretatie-vernomen, een warme stem en goede voordracht. Haar bijdrage: oude Latijnsamerikaanse hits, zoals „Lluevras la marca”.

Poëzie is in handen van Pierre Lauffer met zijn unieke weergave van contour en massieve inhoud van de negrita „Zenaida” en Sonia Gamers die pas in Ellis Juliana's Plaza Nobo een rustige voordracht bereikt.

Elis Juliana schetst vele Curacaose figuren op diverse terreinen in zijn overpeinzingen bij het vissen; de laatste moet zijn grote inspanning maar matig afgebeeld door Early Merien in „Lat Atrobe” van Betty Doran.

Herinneringen aan de vorige huwelijken doen het echtpaar Bunchi Römer en Betty Doran in „Ami ta Herbert” steeds bevreemden, prettige momenten herdenken, en elkaar weer vinden in een niet te vergeten realiteit.

Aan deze uitvoering hebben ook medewerking verleend Macario Prudencia en zijn groep en de veelbelovende Duo Klasiko met verrukkelijke gitaarmuziek.

Gedeputeerde E. A. V. Jesurun heeft de erkenning van eigen cultuur de basis genoemd waarop straks een gezonde onafhankelijkheid zal kunnen steunen. Door de uitstekende verzorging van inlei, dingen en het volpraten van enkele hyaten is ceremoniemeester Hector Rosario erin geslaagd een vlot programma te brengen.

Voor de commissie voor dit lunchpakket waarin Hycent Bloem en Jenny Fraai, medewerkers ERICK Nicholson (decor) en Boy Andrea (geluid en belichting; Hilda Leañez, Claudia Blijd, Esther Hart en Nenny Evertsz moed deze interessante zondagmiddag in Centro Pro Arte een grote voldoening hebben gebracht voor het vele werk dat zij hebben verzet.

S. d. C.

Bisschoppensynode voor vierde keer bijeen

Evangelisatie in he- dendaagse wereld

VATICANSTAD — De tweehonderd bisschoppen, die de synode bijwonen, welke op 27 september begon, hebben een zogenaamd working paper toegestuurd gekregen van het synode-secretariaat. In het eerste deel van dit document worden de ervaringen uiteengezet ten aanzien van de evangelisatie-problematiek heden ten dage, welke is samengevat uit de veelvuldige correspondentie van de bisschoppen over de gehele wereld met de paus hierover. Het semi-officiële orgaan van het Vaticaan l'Osservatore Romano merkte in dit verband op, dat de door de bisschoppenconferenties op dit gebied verteerde gegevens niet alle kwesties bestreken hebben, welke betrekking hebben op het onderwerp evangelisatie. Het tweede deel van het Vaticaanse document, dat bedoeld is als een middel om de synode te helpen, maar dat niet bedoeld is als eind-document, omvat een aantal theologische kwesties, welke ontleend zijn aan de pastorale ervaringen en welke om deze reden tot klaarheid moeten worden gebracht.

Alfrink, is tot nu toe geheim gebleven. Een door een speciale commissie opgesteld rapport kreeg niet de goedkeuring van de Nederlandse bisschoppen. Wel heeft de Nederlandse missieraad een nota gepubliceerd. De raad betreurt het hierin dat het Romeinse document beperkt blijft tot de woordverklaring. Hij stelt dat de evangelisatie een religieus communicatieproces is en dat in zo'n proces de verandering en de daadwerkelijke levensgetuigenis niet te scheiden zijn. Evangelisatie is volgens de Nederlandse missieraad het zelf concreet voorleven van wat de bevrijding in Jezus Christus werkelijk inhoudt, waarbij men anderen vrij laat dit getuigenis te aanvaarden, maar met de hoop dat de waarde ervan erkend wordt. De raad meent voorts dat de kerk zich teveel tegenover de wereld stelt. De synode zal ongeveer een maand bijeen blijven. Deze kan geen bindende uitspraken doen, tenzij de paus zich er akkoord mee verklaart. Het is de vierde synode-bijeenkomst sinds het tweede Vaticaanse concilie. Ditmaal nemen deel aan de synode: veertien vertegenwoordigers van de kerken van de Oosterse ritten, 144 gedelegeerden van de bisschoppenconferenties, tien vertegenwoordigers van de Romeinse Unie van algemene oversten, 27 hoofden van Romeinse curies, de secretaris generaal van de synode en door de paus benoemde leden; hun aantal mag niet meer zijn dan vijftien procent van het aantal synode-delegatieleden of 28 man.

TEGUCIGALPA — Duizenden doden zijn er gevallen als gevolg van de orkaan Fifi in de Middenamerikaanse staat Honduras. Er zijn honderdduizenden mensen beroofd van have en goed. Over het lot van talloze mensen zal nooit meer iets bekend worden, omdat het water talloze mensen heeft meegesleurd en de modder hen naamloos heeft begraven. Zij die de ramp hebben overleefd, moeten hongersdood verwachten omdat de oogst totaal of nagenoeg totaal verwoest is. De kracht, waarmee de orkaan heeft gewoed blijkt uit bovenstaande foto: een huis is door de watervloed meegesleurd en kwam uiteindelijk op een brug tot stilstand; het was een der weinige bruggen, welke de overstroming doorstond.

De vraag is nu: wat hebben wij tot heden toe gedaan voor de slachtoffers van deze ramp welke zich een paar uur van ons vandaan heeft voorgedaan? Hebben we inderdaad al iets gegeven of zijn we echt christenen-met-de-mond, maar niet-van-de-daad?

KERK EN WERELD

Synodaal

VERZET TEGEN loutere woordverklaring kwam in het kader van het synode-punt Evangelisatie van diverse episcopaten. Mgr Ladislav Rubin, de secretaris-generaal van de bisschoppen-synode, beklemtoonde dit nog onlangs. Hij gaf ook te kennen dat vrijwel alle bisschoppenconferenties nieuwe wegen voor de evangelisatie noodzakelijk achten. Uit de reacties van de episcopaten viel volgens hem ook op te maken dat de bisschoppen de toestand in de rooms-katholieke kerk moeilijker, maar niet wanhopiger achten en dat zij eenheid zonder eenvormigheid willen.

Bisschoppen van vijf continenten zullen ieder een rapport voorleggen aan de synode. Voor de eerste keer zullen ook een niet-katholiek en rooms-katholiek leken over het hoofdthema het woord op de synode voeren. Dr Phillip Potter, de secretaris-generaal van de wereldraad van kerken, zal de oecumenische aspecten van de evangelisatie in de wereld van vandaag belichten. De twee andere sprekers, beiden lid van de pauselijke academie van wetenschappen, zijn prof. Carlos Chagas, hoogleraar in de biologie aan de universiteit van Rio de Janeiro, en prof. Jerome Lejeune, hoogleraar in de fundamentele genetica in Parijs. Zij zullen het speciaal hebben over de natuurwetenschappen en de evangelisatie. De synodevergaderingen zullen worden geleid door kardinaal Franz Koenig, aartsbisschop van Wenen, kardinaal Juan Landazuri Ricketts, aartsbisschop van Lima in Peru, en kardinaal Zoungana, aartsbisschop van Ouagadougou in Opper-Volta.

In het kader van de synode wordt ook met spanning de keuze verwacht van twaalf bisschoppen die, naast de drie die de paus zelf zal benoemen, zitting zullen hebben in de raad van het synode-secretariaat. De leden van de raad zullen namelijk, zoals paus Paulus het in zijn rede van 24 maart 1973 in het vooruitzicht stelde, waarschijnlijk kunnen deelnemen aan het volgende conclaaf dat de nieuwe paus kiest. De synode zal zich ook moeten uitspreken over de periodiciteit van de gewone synoden die nu nog om de drie jaar worden gehouden.

Engelse commissie eenheid van kerken

LONDEN. — De generale synode van de Kerk van Engeland heeft met eenparigheid van stemmen besloten deel te nemen aan een nieuwe nationale commissie, welke door de grote kerken is opgezet om de hereniging te bespreken. Deze kerk heeft ook een bedrag van vijftien miljoen pond voor het commissiewerk ter beschikking gesteld. De synode stelde zich op het standpunt, dat God de zichtbare eenheid van het gehele christelijke volk wil. Naast de Church of England hebben de katholieke kerk, de Baptisten, de United Reformed en de Methodist church toegezegd aan de discussie deel te nemen.

Zij zijn van deze taken ontheven, aldus de bekendmaking, „als gevolg van de beëindiging van hun functie van lid van de junta van nationaal heil”.

Wie de generaals opvolgen is niet bekend. Het derde gewijpte juintal was generaal Carlos Galvao de Melo van de luchtmacht.

Uit de antwoorden van de bisschoppenconferenties heeft de permanente raad van het synode-secretariaat enkele conclusies getrokken. De voornaamste is dat er binnen de kerk een beweging is ontstaan die streeft naar een dieper meer innerlijk geloofsleven dat gestimuleerd moet worden door gebed en contemplatie. Soms draaft deze beweging, zoals bijvoorbeeld in de Verenigde Staten, een charismatisch karakter. Binnen dit kader wordt gewezen op het vraagstuk van de kleine communes of gemeenschappen die speciaal door jongeren worden gevormd. De synode dient na te gaan welke bijdrage deze gemeenschappen aan de evangelisatie kunnen leveren.

Andere kwesties kunnen natuurlijk ook aangesneden worden, zoals bijvoorbeeld de secularisatie, die noodzaak van een diepgaande, mogelijk structurele verandering van de maatschappij, de hervorming van de liturgie, het zondagse kerkbezoek, de tolerantie tegenover de abortus, de kerkelijke leer over de geboorteregeling zoals vervat in de encycieliek Humanae Vitae, speciaal in verband met de bevolkingsexplosie, de ambtsverlating en de teruggang van de roepingen. Cijfermateriaal over de twee laatste punten zou mede oorzak zijn geweest van het pessimistische geluid dat paus Paulus onlangs deed horen.

Het Amerikaanse episcopaat, bevreemd voor een conflict tussen hen, die een louter spiritueel concept van de evangelisatie hebben, waren voorbijgegaan wordt aan de verbetering van de sociale, politieke en economische omstandigheden en zij die van de kerk een instrument zonder meer willen maken in de strijd voor sociale, politieke en economische wijzigingen, streeft naar een synthese van beide stromingen waarin duidelijk tot uiting moet komen welke godsdienstige waarheden en morele waarden blijvend zijn.

De reactie van het Nederlandse episcopaat dat op de synode vertegenwoordigd zal zijn door kardinaal

Fel protest tegen

lang uitstellen

executie op Trinidad

PORT OF SPAIN — In een commentaar op de executie door opvang van twee misdadigers in de gevangenis van Port of Spain heeft Catholic News het „onmenselijke systeem” ten sterkste veroordeeld, dat mensen gekerkerd kan houden onder onmenselijke omstandigheden gedurende bijna vier jaar, wachtend op hun executie. Wij ontkennen het recht van de overheid niet, straf op te leggen en evenmin om lichamelijke straf op te leggen. Dat deze in oktober 1970 tot de dood veroordeelde mannen echter zo lang in angst hebben moeten leven wordt echter fel veroordeeld. In deze periode werden namelijk 27 executies uitgevoerd en elke keer hebben deze beide mannen gehoord hoe andere veroordeelden hun laatste gang gingen, waarbij zij zich afvroegen: wanneer is het mijn beurt? Gebrek aan inkomen beperkte hun keuze om een advocaat uit te zoeken om beroep aan te tekenen tegen hun vonnis; een beroep op de commissie welke tot gratie moest besluiten was aan dove oren gericht, ondanks het beroep van hooggeplaatste kerkelijke leiders om gratie te verlenen. Deze mensen zijn als vee behandeld. Ondanks hun veroordeling zijn misdadigers toch ook mensen. Armoede mag nooit iemand beroven van zijn rechten.

In Engeland werd een ter dood veroordeelde vóór de afschaffing van de doodstraf, nooit langer dan negentig dagen in de dodencel gehouden. Aldus Catholic News.

CU-Sullivan geerd

KINGSTON — Op de 33e jaarlijks algemene vergadering van de credi union-beweging van Jamaica is hulde gebracht aan de oprichter van deze organisatie pater John Sullivan S.J., die 35 jaar geleden de eerste credit union in het Caribisch gebied oprichtte op Jamaica en daarna de grote motor was achter de oprichting van cu's elders in het Caribisch gebied. De promotor op de Nederlandse Antillen dr Amado Römer heeft altijd naar pater Sullivan verwezen in dit verband.

Evangelisatie in Afrika:

Afstoting te verwachten van "vreemde" boodschap?

ABINJAN — Een instituut voor godsdienstige wetenschappen is in de stad Abidjan in de Ivoorkust in Afrika zijn werkzaamheden begonnen onder leiding van de priester Isidore de Souza van Dahomey. In een vraaggesprek verklaarde hij over de Europese evangelisatie in het Afrikaanse werelddeel, dat iedereen op de hoogte is van de harttransplantaties en de problemen met het afstoten van het nieuwe hart door de organismen in het menselijk lichaam. De christelijke boodschap is een dergelijke boodschap aan ons, Afrikanen, gebracht, dat het mij niet voor verbazen als we hierbij een soortgelijke fenomeen zien als bij het afstoten van het nieuwe hart. De evangelisatieboodschap heeft niet echt wortel geschoten in Afrika, het is als een vreemd lichaam, zo verklaarde hij.

Als voorbeeld gaf hij de bouw van de kerken als plaatsen voor de ere-dienst; dit is zo gebeurd, dat het voor de Afrikaanse volken vreemd is in vergelijking met wat men voor de komst van de missionarissen gebruikte; de kleding welke de priesters droegen is alles behalve Afrikaans. Hetzelfde geldt de taal in het verleden — het Latijns — het zingen van het Gregoriaans, de muziek, het orgel of harmonium, het witte brood en de druivenwijn; het zijn allemaal geïmporteerde zaken en zij zorgden ervoor, dat onze mensen een ere-dienst aannamen, welke duidelijk niet-Afrikaans was. Met plezier dat de mensen hebben als zij elkaar aan de kerkeur ontmoeten na de viering is een voldoende aanwijzing, dat wat er binnen de kerkmuren gebeurd was niets prettig had. En toch moet de christelijke boodschap vreugde geven. Als de christelijke boodschap echt Afrikaans in vlees en bloed moet zijn, dan is het nodig, dat hij wordt uitgedrukt in een Afrikaanse theologie, welke begrepen kan worden door de Afrikaanse mentaliteit.

De directie van het instituut haalde uit eigen ervaring het voorbeeld aan van een missionaris, die het plaatselijke dialect niet kon spreken en daarom het Frans bezigde. Een katechist vertaalde zijn Frans. Hij had het over de Eucharistie en gebruikte termen als, substance en accident. Voor degenen die Sint Thomas bestudeerd hebben, was dit geen probleem, maar voor de arme katechist betekende dit een moeilijke vertaalsprong. Uiteindelijk maakte hij er zijn eigen verhaal van en had het over een auto-accident.

Het gesproken woord heeft voor de Afrikaanse grote waarde. Een woord is machtig. Voor hem heeft God de wereld met een woord geschapen, heeft Christus de gezondheid teruggegeven aan een zieke door een woord uit te spreken; hij heeft brood en wijn veranderd in zijn lichaam door het uitspreken van een woord. Voor een Afrikaan zijn het zichtbare en het onzichtbare onafscheidelijk met elkaar verbonden; als hij een boom ziet, dan zit daar een geestelijke realiteit achter; waarom zou hij dan weigeren Christus achter het brood en de wijn te zien? Zijn woorden, gesproken door de priester hebben het brood en de wijn ook inderdaad veranderd. Het woord van God, dat in de bijbel klinkt is de Afrikaan niet vreemd; er is een geestelijke verwantschap tussen hem en het semitische volk van de bijbel. Zij hoeven geen speciaal onderzoekwerk te doen om de betekenis van sommige bijbelse uitdrukkingen te begrijpen. Afrikanen scheiden intelligentie niet van het hart en het leven; zij maken samen de gehele mens uit. Aldus pater De Souza. Volgens hem is nu de tijd aangebroken voor de Afrikanen om hun fantasie te gebruiken en wegen te vinden om het volk in de geest van de blijde boodschap in te leiden.

Volgens ex-missionarissen:

Off. kerk moet falen erkennen in Mozambique

BREDA — De officiële kerk dient zijn falen in Mozambique te erkennen, de apostolisch nuntius en de bisschoppen moeten hieruit hun consequenties trekken en ruimte scheppen voor een nieuw begin. De missionarissen die meer dan anderen in onze kerk geleden hebben moeten worden gerehabiliteerd. Zo alleen

In Brazilië: Vorming van kerkelijk kader

DEN BOSCH — In het Braziliaanse Amazonegebied is de Nederlander De Lange, bisschop over een bisdom dat acht maal groter is dan Nederland. Hij heeft daartoe vijftien priesters tot zijn beschikking, allemaal Nederlanders. De gelovigen zijn alleen maar via de rivieren te bereiken. Zo vertelde mgr Bluijssen van Den Bosch aan verslaggevers van het Bisdomblad, na zijn reis naar Brazilië. Gezien dit grote gebrek aan mankracht hebben zij besloten tot een soort kader-vorming, waarvan de bisschop erg onder de indruk was. In het ontzaglijke gebied zijn er negen parochies. In deze negen parochies hebben zich 210 mensen beschikbaar gesteld om mee te doen aan kerkelijk werk.

Met name op zondag als er geen priester beschikbaar is, verzorgen zij gebedsdiensten waaronder de communie wordt uitgereikt. Zij werken mee aan de sociale ontwikkeling van hun medemens. Deze 210 krachten wonen erg verspreid. Uit hen zijn er dertien aangesteld als chef en daarnaast zijn er nog zeven full-time pastorale werkers, die wat meer geschoold zijn en daartoe een indringende opleiding hebben ondergaan.

Deze 210 man kader zijn, zoals dat elders in Brazilië ook gebeurt, aangewezen door hun eigen mensen. De vorming van het kader varieert naar bisdom en streek, zo liet mgr Bluijssen in zijn vraaggesprek weten. Het gebeurt in de vorm van bijvoorbeeld een cursus van drie maanden, of in de vorm van avondlessen, met soms een drie dagen durende bijeenkomst. Dit hangt af van de mogelijkheden tot communicatie.

Waldenzen samen

met Ev. methodisten

TORRE PELLICE — De Waldenzenkerk, die dit jaar achthonderd jaar bestond heeft besloten zich te verenigen met een eveneens kleine kerkgemeenschap en wel die van de Evangelisch-methodisten in Italië. Een plan voor een volledige eenheid is met een overweldigende meerderheid door de gezamenlijke vergadering van de Waldenzen-synoden en de Methodistische conferentie aanvaard. Het sociale werk van de beide kerken blijft voorlopig op eigen gelegenheid functioneren. De Waldenzen worden de „armen van Lyon” genoemd en hebben altijd duidelijk als kerk het stempel gedragen van een pelgrimerende groep mensen. De kerk ontstond achthonderd jaar geleden en heeft een afschuw gehad van institutionalisering.

kan de kerk van Mozambique weer geloofwaardig worden en een teken van heil worden voor miljoenen mensen in dit geteisterde land. Zo alleen ook zal de kerk opnieuw, maar zeer bescheiden, kunnen kerken aan vrede en ontwikkeling. Zo staat te lezen in een documentatie van het missiecentrum van de paters van de Heilige Harten, die, zoals bekend, eerder dit jaar besloten zich terug te trekken uit Mozambique zoals de Witte Paters dit eerder hadden gedaan. Een van de conclusies in deze documentatie is dat het opzeggen het concordaat door het Vaticaan een „must” is. In het rapport wordt het Vaticaan een negatieve houding verweten, omdat men lang op de hoogte is geweest van wat er in Mozambique gebeurde maar men er weinig aan heeft gedaan. De kerk van Mozambique zal arm moeten worden — door het opzeggen van het concordaat en het missie-akkoord — maar meteen zal de kerk dan ook weer rijk worden en vrij worden, aldus de documentatie.

Britse weerstanden tegen racisme-fonds van Wereldraad

LONDEN. — De synode van de Anglicaanse kerk in Engeland heeft besloten met 181 tegen 138 stemmen om de steun aan de Wereldraad van kerken met duizend pond te verminderen; het voorstel om de jaarlijkse bijdrage van 17.400 pond met 6800 pond te verminderen werd verworpen. Die 6800 pond is de Engelse bijdrage voor de organisatie van de vijfde assemblee volgend jaar. Een en ander is het gevolg van de groeiende weerstanden tegen het Wereldraadsfonds ter bestrijding van het racisme. Een der synode-leden sprak sarcastisch over het programma ter bevordering van het racisme. De synode besloot wel een bedrag van drieduizend pond ter beschikking te stellen van de onafhankelijke organisatie, welke de Britse investeringen in zuidelijk-Afrika onder de loep neemt.

Concilie van Taize-jeugd:

Klassen gemeenschap gaan vormen

TAIZE — Bij de opening van het Concilie van de jeugd in Taize waren veertigduizend jongeren uit de gehele wereld samengegroomd. Zij zullen de conciliegedachten uit gaan dragen in alle werelddelen. Bij de opening van het concilie — een initiatief van prior Roger Schutz naar aanleiding van het feit, dat jaarlijks tienduizenden jongeren enige dagen in het oorspronkelijk als protestantse klooster begonnen Taize doorbrengen — werd een verklaring uitgegeven. Daarin staat onder meer dat de jeugd, hun zorg en verwachtingen tot uitdrukking brengend, op de kerk een beroep doet de machtsinstrumenten op te geven evenals het compromis met de politieke en financiële machten en om een punt te zetten achter het verzamelen van rijkdom om op deze manier een plaats te worden van communicatie en vriendschap voor de gehele wereld. Op elke plaats over de gehele wereld moeten de deelnemers aan het concilie het

Actie-groep voor bisschop Kingston

KINGSTON — In het aartsbisdom Kingston op Jamaica is door mgr Carter de werkgroep geïnstalleerd voor zaken van nationaal belang. Op de synode van het aartsbisdom was tot een dergelijke commissie besloten met het oog op eventuele uitspraken over nationale kwesties. De commissie van vijf, waarin een pater en een zuster, ziet zichzelf meer als een werkgroep of actiegroep, welke de kerkelijke autoriteiten van informatie en onderzoek-materiaal moet voor zien evenals van documentatie, waar op eventuele uitspraken gebaseerd moeten zijn.

Cubaanse kanselier in Vaticaanstad

VATICANSTAD — Zonder dat er ruchtbaarheid aan is gegeven heeft de Cubaanse minister van Buitenlandse Zaken onlangs een onderhoud gehad in het Vaticaan met de pauselijke staatssecretaris mgr Casaroli. Het betrof hier geen officieel bezoek. Het moest gezien worden als voortzetting van het overleg eerder dit jaar van mgr Casaroli op Cuba om de betrekkingen te normaliseren tussen beide staten.

Uitbreiding conclaaf?

VATICANSTAD — Paus Paulus wil het aantal deelnemers aan het conclaaf — de vergadering, welke een nieuwe paus benoemt — uitbreiden. Hij is van plan vast te laten leggen dat daaraan ook wordt deelgenomen door patriarchen van de met Rome verbonden Oosterse kerken en vertegenwoordigers van de bisschoppen. De paus denkt daarbij aan een uitbreiding met vijftien patriarchen en bisschoppen samen.

Rhode episcopaat:

Niet ontrouw

tegenover land

SALISBURY — De commissie voor Rechtvaardigheid en vrede van Rhode heeft de Rhodesische luchtmacht beschuldigd van moord door een luchtaanval uit te voeren eerder dit jaar waarbij een aantal kinderen en vrouwen werd gedood. Het episcopaat heeft krachtig aangedrongen op een eerlijk onderzoek in deze zaak. Via een pagina-grote advertentie in het dagblad Sunday Mail hebben de bisschoppen ontkend, dat zij zich opstellen tegenover hun land. Zij ontkennen dat zij hun land ontrouw zijn, maar wijzen er wel op dat zij alle geweld afwijzen.

DEN BOSCH — De kerk moet de bevrijding, veel consequenter dan tot heden toe gebeurd is, brengen, zo verklaarde aartsbisschop Helder Camara in een gesprek met de bisschop van Den Bosch, J. Bluijssen toen deze Brazilië bezocht. Bevrijding en bewustmaking (conscientisatie) zijn uiterst belangrijke begrippen in Brazilië. Mgr Bluijssen bezocht hem in zijn kleine en bescheiden woning, welke in feite de sacristie van de kerk is. Hij woont daar alleen. Voor zijn werkzaamheden gaat hij naar het kantoor (curie) van het bisdom, waar hij normaliter ook zijn gasten ontvangt. Zijn eten gebruikt hij in een restaurant in de buurt.

zaad gaan vormen van een klasselozere gemeenschap, waarin niemand speciale privileges heeft en waarin niemand door iemand anders gedomineerd wordt en niet de ene groep door de andere wordt geïreerd.

In de drie openingsdagen van het concilie hoorde men niets van resoluties en plenaire sessies of commissies en documenten. De vergadering was ook geen congres of forum voor ideeën. Het laatste was slechts aldus de verklaring, een werkelijkheid, welke de jeugd van alle landen verenigt en hen onvoorwaardelijk zich doet engageren aan de zaak van Christus en die van de bijbel-boodschap. In één woord: de jongeren willen als pelgrims op tocht gaan, de evangelie van de Verrezen Christus belevend van dag tot dag. Dit idee kreeg een speciaal accent doordat tijdens de samenkomst van de tienduizend jongelui de omgeving van Taize een tentenkamp leek.

AGENDA ARUBA

Losse nummers van de Amigoe zijn op Aruba dagelijks verkrijgbaar bij het kantoor van de Amigoe in Oranjestad bij Refresqueria van Zepp Wever; INGRID, La Fama, La Popular en Piet Soda Fountain; Edwina Drive-In te Savaneta; Nicolas Store; De Wit Store in Dividivi; Manchebo, Sheraton-hotel en Aruba Caribbean-hotel en Holiday Inn Drugstore.

Kantoor: Nassaustraat 110.
Kantooruren: werkdagen 08.15-12.00
14.00-17.30
zaterdag 08.15-10.00

TELEFOONNUMMER
Alle afdelingen: 4333.
NA KANTOOREN VOOR SPOEDGEVALLEN: 1639 - 2950 - 3855.

TAXI-CENTRALE: 24 uur per dag. TEL.: 2116 of 1604.

Politie in alle gevallen, tel.: 4555.

FATUM
De Nederlanden van 1845
verzekert 't wel... en goed
Telefoon **4888**
Nationale-Nederlanden

BIOSCOPIEN
DE VEER: 20.30 Sound of music (AL).
RIALTO: 20.00 Experiencia prematrimonial (14 jr.). DRIVE-IN: 20.30 Strangers in Africa (18 jr.). PRINCIPAL: 20.30 Bru te corps (18 jr.).
BOTICAS:
ORANJESTAD: Oduber, tel.: 1780; SAN NICOLAS: San Lucas, tel.: 5119.
WIT-GELE KRUIS: Dakota en Oranjestad: zt. Francina, tel.: 3168; Noord en Oranjestad: zt. Henricus, tel.: 3425; Santa Cruz en Paradera: zt. Ludovic, tel.: 8288; Savaneta en Brazil: zt. Michaela, tel.: 7020; San Nicolas: zt. Eugenia, tel.: 5906; San Pedro-hospitaal, tel.: 2200.
AVONDDIENST DOKTOREN: Savaneta en San Nicolas: dokter M. D. van der Briel, Savaneta 317, tel.: 7224.
DIVERSEN
VER, SURINAME: maandags gesloten.
DANS- EN BALLETSCHOOL „Sonja“: 19.00-20.00 avondgymlessen; 20.00-21.00 lessen in Zuidamerikaans muziek voor echtparen.
SPRIT
JUDO: 19.00-21.00 lessen voor dames - judoclub Oranjestad; 20.00-21.00 lessen voor heren - judoclub Oranjestad.
EAGLECLUB: badminton.
SCHERM AMATEURBOND: 20.00 schermen - Don Bosclub, San Nicolas.
ZWEMCLUB TIGER SHARK: 18.00-18.45 wedstrijdtraining; 18.45-19.30 lessen voor senioren, dames, heren voor diploma A en trimmen.
BANKENTOERNOOI: 19.00 zwemmen - dames en heren - Divi Divi Beach-hotel; gevolgd door hersengymnastiek - Pius X-school.
SOFTBALL: 19.30 aanvang competitie: Blue Stars vs P. rust Indians; 21.15 Martini vs Aldo - stadion.

DINSDAG
DIVERSEN
BIBLIOTHECA:
DAF: 08.00 Caiqueschool te Curaçao; 09.00 Benildeschool; 11.00 Maria Reginaschool te Kustbatterij.
OPEL: 08.00 Sint Annaschool; 09.30 Aloysiuschool te Noord; 11.00 Kibra-hacha-school (B.L.O.) te Piedra Plat.
LUCHTPOSTSLUITING: 11.30 voor New York; 13.30 voor Europa - postkantoor; 15.30 voor New York en Europa - hulppostkantoor Beatrixluchthaven. (Sluiting van aangetekende stukken één uur vóór postsluiting.)
Y.M.C.A.: 18.30-19.30 filmvertoning kinderen - clubgebouw San Nicolas; 18.15-19.15 kikvorsduiken - dames en heren - pool Holiday Inn.
ANT. ONDERWIJNSTELLINGEN: spreekuur: van maandag tot en met vrijdag van 17.00 tot 19.30 ten huize van mev. Carla Paris-Arends, Kamerlingh Onnesstraat 25, Oranjestad, tel.: 3760.
SKOL DI ARTE: 14.00-18.00 teken- en schilderen o.l.v. Evelino Fingal - Pastoor Hendrikstraat, San Nicolas.
ARUBA HEALTH CENTRE OF YOGA: vanaf 09.30 en vanaf 15.30 - open Mozartstraat 10.
PADVINDERIJ: heitje voor een karweitje - welpen en verkennergroep Santanero.

ORANJESTAD. — In de nacht van zaterdag op zondag is een grote etalageruit van het kantoor van Amigoe di Aruba aan de Nassaustraat gesneuveld. Vermoedelijk betrof het hier een persoon die te diepsin het bekende glaasje had gekoken, want een whiskyfles en een bierfles werden bij het in de etalage-ruit geslagen gat gevonden. Bij de recherche werd aangifte van vernieling gedaan.

BARCADERA. — Bij de Aruba Chemical Industries werd de heer Jan H. Kock bevorderd van stores supervisor tot purchasing agent als opvolger van de heer Caspar Boekhoudt, die ontslag heeft genomen. (De heer Boekhoudt, M.E.P.-eilands-raadsid, werkt thans bij de Bouwre-dietbank). De heer Elio R. Rodriguez werd benoemd tot stores supervisor. De heer René Arends werd bevorderd tot accounting senior clerk, terwijl mev. Cefenina Arends werd benoemd tot accounting clerk I.

ORANJESTAD. — In de nacht van zaterdag op zondag is een grote etalageruit van het kantoor van Amigoe di Aruba aan de Nassaustraat gesneuveld. Vermoedelijk betrof het hier een persoon die te diepsin het bekende glaasje had gekoken, want een whiskyfles en een bierfles werden bij het in de etalage-ruit geslagen gat gevonden. Bij de recherche werd aangifte van vernieling gedaan.

ORANJESTAD. — In de nacht van zaterdag op zondag is een grote etalageruit van het kantoor van Amigoe di Aruba aan de Nassaustraat gesneuveld. Vermoedelijk betrof het hier een persoon die te diepsin het bekende glaasje had gekoken, want een whiskyfles en een bierfles werden bij het in de etalage-ruit geslagen gat gevonden. Bij de recherche werd aangifte van vernieling gedaan.

ORANJESTAD. — In de nacht van zaterdag op zondag is een grote etalageruit van het kantoor van Amigoe di Aruba aan de Nassaustraat gesneuveld. Vermoedelijk betrof het hier een persoon die te diepsin het bekende glaasje had gekoken, want een whiskyfles en een bierfles werden bij het in de etalage-ruit geslagen gat gevonden. Bij de recherche werd aangifte van vernieling gedaan.

ORANJESTAD. — In de nacht van zaterdag op zondag is een grote etalageruit van het kantoor van Amigoe di Aruba aan de Nassaustraat gesneuveld. Vermoedelijk betrof het hier een persoon die te diepsin het bekende glaasje had gekoken, want een whiskyfles en een bierfles werden bij het in de etalage-ruit geslagen gat gevonden. Bij de recherche werd aangifte van vernieling gedaan.

Jaycees-conventie succes

ORANJESTAD. — In Aruba Holiday Inn opende gezaghebber Jossy Tromp zaterdagavond de 13e National Convention van de Jaycees waarbij delegaties van alle eiland-gebieden van de Nederlandse Antillen aanwezig waren. Reeds op de eerste avond wees alles erop dat het programma, in elkaar gezet door het organiserend comité onder leiding van Convention director Henri Coffie, een daverend succes zou worden.

Ceremoniemeester Elias Fingal opende de avond met een welkomswoord aan de aanwezigen, waarna Loreto Kock de Jaycees-geloofs-beleids ten gehore bracht. Eerste spreker, Henri Coffie, gaf vervolgens een resumé van het programma voor deze conventie en bracht tevens dank aan alle medewerkers, vooral aan Lago, welk bedrijf op deze avond vertegenwoordigd was door president Ballenger en vice-president Gibbs met hun dames.

De volgende spreker was de voorzitter van de Aruba Jaycees, Roy van Putten, die onder meer de betekenis van een Jaycee benadrukte. Waarom een Jaycee-lid? Omdat de Jaycees-beweging leiders opbouwen, welke leiders op hun beurt een sterke gemeenschap opbouwen. Namens het gehele bestuur van de Nederlands Antilliaanse Jaycees, sprak hierna voorzitter Modesto Ruiz zijn beste wensen uit aan de delegaties die de 13e conventie bijwoonden.

Laatste spreker van de avond was gezaghebber Jossy Tromp, die zijn erkenning voor het werk van de Jaycees op duidelijke wijze in zijn speech naar voren bracht. Hij noemde de Jaycees een educatief opleidingskamp ten behoeve van de gemeenschap. In het licht van de opkomst zijnde onafhankelijkheid, was gezaghebber Tromp van mening dat organisaties zoals de Jaycees hienn een grote waarde kunnen zijn, omdat een onafhankelijkheid zonder bekwaame leiders zeker tot een mislukking zal uitlopen. Na zijn speech wachte de gezaghebber een verrassing toen de voorzitter van de Sint Maarten Jaycees namens deze organisatie hem een aandenken aanbood.

Het openingsprogramma werd op uitstekende wijze opgeluisterd door het optreden van een Jaycees-kinderkoor die typische Arubaanse liederen ten gehore bracht, en de dansgroep van Sonia Spataro die voor enkele pittige nummers zorgde. Na het officiële gedeelte volgde een zeer gezellige welkomscocktail in de Casibari - en Andicuri - rooms van het Hotel.

Zaterdag hielden de Jaycees zich bezig met werkvergaderingen ierwjl in de avonduren een „Nочи Arubano“ volgde op de Isla di Oro waarbij ook de Jaycettes aanwezig waren. Op zondag hield drs Maiky Boekhoudt een lezing over de toekomstige staatkundig structuur van de Nederlandse Antillen, terwijl de heer Raymundo Farro van Lago zich met het onderwerp „pollution“ bezig hield. De 13e Conventie werd zondagmiddag besloten met een barbecue en steelband muziek rond het zwembad van het Holiday Inn.

ORANJESTAD. — Dat de ORFA op 25 september j.l. geen toestemming kreeg om de prijzen van H.S. Croes supermarket te noteren was te wijten aan een misverstand. In een gesprek tussen de heer Frans Croes manager van de supermarket en de ORFA werd de situatie opgehelderd. In de toekomst zal de ORFA mogen rekenen op de medewerking van H.S. Croes supermarket waarvoor de organisatie ten zeerste dankbaar is. Aldus een verklaring van de ORFA aan de Amigoe.

Uit een gesprek dat de Arubaanse redactie in het afgelopen weekeinde met de heer Ong-A-Kwie van de C.F.W. mocht hebben bleek dat op Curaçao met veel genoegen de activiteiten van ORFA-prijsoptnamen werd kennis genomen. De heer Ong-A-Kwie heeft plannen hierover contact op te nemen met de ORFA, terwijl anderzijds getracht zal worden bv ook van Sint Maarten prijsoptnamen te krijgen zodat de lezers een duidelijk overzicht hebben van wat het allemaal kost bij de kruideniers op de Nederlandse Antillen.

St Maarten Stars opnieuw ten onder

ORANJESTAD. — Op zondagavond speelde Sint Maarten All Stars tegen de Arubaanse kampioens club Deportivo Aguila (ex-Ritz) en verloor wederom. Ditmaal was de eindstand 94-50 in het voordeel van de Arubanen. Bij de rust was de stand 53-17 voor Aguila. Frank Zaandam was topscorer voor Aguila met 22 punten en Rignald Kramers wederom voor de Stars met 10 punten.

Op zondag werd het nieuwe nationale bestuur gekozen. Tot voorzitter en vice-voorzitter werden respectievelijk gekozen Theodoor Rafaela en Jules Ilario, beiden van Curaçao. Als secretaris/penningsmeester werd benoemd Romeo Hoost ook uit Curaçao. Het bestuur ziet er verder als volgt uit: George Curiel (Bon.), Guillermo Martinez (Ar.) en Franklin Bryson (St Maarten) directores en Modesto Ruiz (Ar.) laatste afgetreden voorzitter. Het afgetreden bestuur werd veel lof toegezwaaid. Romeo Hoost uit Curaçao kreeg een onderscheiding aangeboden als de meest actieve Jaycee van de Nederlandse Antillen. Verder werd het project van de Jaycees Curaçao „Independensha, kiko e ta“ uitgeroepen tot het beste project van de Antillen. Ook werd Curaçao aangewezen als de plaats waar volgende jaar oktober de nationale conventie zal worden gehouden. Tenslotte werden de Banda Abao-Jaycees officieel toegelaten als lid. De Jaycees kunnen terugzien op een zeer succesvolle conventie.

De volgende spreker was de voorzitter van de Aruba Jaycees, Roy van Putten, die onder meer de betekenis van een Jaycee benadrukte. Waarom een Jaycee-lid? Omdat de Jaycees-beweging leiders opbouwen, welke leiders op hun beurt een sterke gemeenschap opbouwen. Namens het gehele bestuur van de Nederlands Antilliaanse Jaycees, sprak hierna voorzitter Modesto Ruiz zijn beste wensen uit aan de delegaties die de 13e conventie bijwoonden.

Laatste spreker van de avond was gezaghebber Jossy Tromp, die zijn erkenning voor het werk van de Jaycees op duidelijke wijze in zijn speech naar voren bracht. Hij noemde de Jaycees een educatief opleidingskamp ten behoeve van de gemeenschap. In het licht van de opkomst zijnde onafhankelijkheid, was gezaghebber Tromp van mening dat organisaties zoals de Jaycees hienn een grote waarde kunnen zijn, omdat een onafhankelijkheid zonder bekwaame leiders zeker tot een mislukking zal uitlopen. Na zijn speech wachte de gezaghebber een verrassing toen de voorzitter van de Sint Maarten Jaycees namens deze organisatie hem een aandenken aanbood.

Het openingsprogramma werd op uitstekende wijze opgeluisterd door het optreden van een Jaycees-kinderkoor die typische Arubaanse liederen ten gehore bracht, en de dansgroep van Sonia Spataro die voor enkele pittige nummers zorgde. Na het officiële gedeelte volgde een zeer gezellige welkomscocktail in de Casibari - en Andicuri - rooms van het Hotel.

Zaterdag hielden de Jaycees zich bezig met werkvergaderingen ierwjl in de avonduren een „Nочи Arubano“ volgde op de Isla di Oro waarbij ook de Jaycettes aanwezig waren. Op zondag hield drs Maiky Boekhoudt een lezing over de toekomstige staatkundig structuur van de Nederlandse Antillen, terwijl de heer Raymundo Farro van Lago zich met het onderwerp „pollution“ bezig hield. De 13e Conventie werd zondagmiddag besloten met een barbecue en steelband muziek rond het zwembad van het Holiday Inn.

ORANJESTAD. — Dat de ORFA op 25 september j.l. geen toestemming kreeg om de prijzen van H.S. Croes supermarket te noteren was te wijten aan een misverstand. In een gesprek tussen de heer Frans Croes manager van de supermarket en de ORFA werd de situatie opgehelderd. In de toekomst zal de ORFA mogen rekenen op de medewerking van H.S. Croes supermarket waarvoor de organisatie ten zeerste dankbaar is. Aldus een verklaring van de ORFA aan de Amigoe.

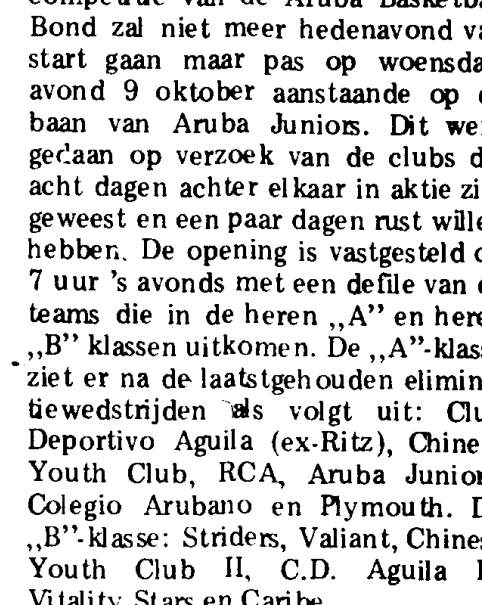
Uit een gesprek dat de Arubaanse redactie in het afgelopen weekeinde met de heer Ong-A-Kwie van de C.F.W. mocht hebben bleek dat op Curaçao met veel genoegen de activiteiten van ORFA-prijsoptnamen werd kennis genomen. De heer Ong-A-Kwie heeft plannen hierover contact op te nemen met de ORFA, terwijl anderzijds getracht zal worden bv ook van Sint Maarten prijsoptnamen te krijgen zodat de lezers een duidelijk overzicht hebben van wat het allemaal kost bij de kruideniers op de Nederlandse Antillen.

ORANJESTAD. — De openingswedstrijd van de 13e Conventie van de Antilliaanse Jaycees in het Holiday Inn Aruba, zaterdagavond. Op de bovenfoto de voorzitter van de Aruba Jaycees, Roy van Putten, aan het woord; vervolgens de voorzitter van de Antilliaanse Jaycees, Modesto Ruiz, tijdens zijn speech; en het kinderkoor en dansgroep van Sonia Spataro die voor een boeiend geheel zorgden.

Frank: centralisatie gaat door

ORANJESTAD. — In het AVP-kwartierje voor TeleAruba sprak AVP-leider Rudy Frank op zondagavond over de laatst gehouden marathon eilandsraadvergadering waarin verschillende voorstellen werden aangenomen — waaronder de verduubeling van de onderstand — en over welke voorstellen de Amigoe reeds uitvoerig berichtte.

Andermaal haalde ged. Frank de onmacht van de MEP-leider in de landregering aan, waarbij premier Juancho Evertsz zo nu en dan nog steeds aan zijn benen trekt. In plaats van de door de MEP beloofde decentralisatie, stelde de heer Frank dat er integendeel meer sprake is van centralisatie en hij wees daarbij op de door premier Evertsz aangekondigde staatscasino, en de vrije zone op Aruba, welke beide onder de landregering zullen gaan vallen. De gedeputeerde sprak in het Engels en Parlamenteo en deed nogmaals een beroep op de stemmers de AVP een hand te geven op de ingeslagen weg naar een wat de gedeputeerde noemde grandioze comeback.



Man dood in plas water aangetroffen

ORANJESTAD. — Zondagochtend omstreeks zes uur werd bij de politie gemeld, dat in de Emanstraat in Oranjestad een manspersoon op zijn borst in een plas water lag en geen tekenen van leven vertoonde. De politie trof inderdaad de man aan, die, tussen het Revokingsbureau en een daarnaast gelegen perceel, in het water lag. Dokter Lin, die gewaarschuwd werd, constateerde na aankomst de dood van de 48-jarige Francisco Rafael Trimon, die laatste woonde op het adres Noord 65. Het stoffelijk overschot werd door Zepp Wever naar het hospitaal vervoerd voor het verrichten van sectie om de juiste doodsoorzaak vast te stellen. De man vertoonde bij zijn ontdekking geen sporen van geweld, zodat hier vermoedelijk sprake kan zijn van een natuurlijke dood.

Min. Vos: in 75' tien beurzen voor Am. politie-academie

ORANJESTAD. — In het R.V.D.-programma van zaterdagavond voor TeleAruba sprak minister van Justitie, Watty Vos, over het Korps politie Nederlandse Antillen, waarbij hij nogmaals zijn gelukwensen uitte ter gelegenheid van het 25-jarig bestaan van dit korps. De minister bracht onder andere naar voren dat volgend jaar tien studiebeurzen beschikbaar zullen zijn voor opleiding aan de Politie-academie te Washington in de Verenigde Staten. Sprekende over het korps, afdeling Aruba, merkte de heer Vos op dat Aruba een bezetting van ongeveer tweehonderd man nodig heeft en dat deze bezetting thans iets meer dan 150 is. In het korps N.A. dienen op dit moment slechts 60 agenten van Arubaanse afkomst. Aan de andere kant is het aantal Curaçaose agenten in het Korps zodanig, dat dit eiland in staat is op elk moment haar eigen korps te integreren. Het is niet om de schuld op de vorige bestuurders te werpen — aldus de minister — maar er bestond wel bepaalde nalatigheid ten opzichte van Aruba. Zo stelde de minister dat wat het aantal politie-of-

Politiejubiläum met slotfeest besloten

ORANJESTAD. — Aan de viering van het 25-jarig jubileum van het korps politie van de Nederlandse Antillen afdeling Aruba, kwam op zaterdagavond in het POVA paviljoen een einde met een slotfeest en uitreiking van prijzen aan de verschillende winnaars. Tegen half twaalf reikte de commissaris wvd C.A. Bakker de bekens uit aan de volgende politiemannen: E.A.H. Zaandam, tafeltennis; T.P. Tromp, schieten pistool; D.W.J. Heskes, schieten karabijn; Peña en Kooy, domino; Gumbs, biljart. De softballbeker ging naar Oranjestad en de voetbalbeker naar San Nicolas. Op interlandelijk gebied werd de voetbalbeker gewonnen door Aruba, schieten door Curaçao en softball eveneens naar Aruba. Het was een zeer geanimeerd slotfeest, waarbij „Impacto musical“ voor de muzikale omlijsting zorgde.

ACI: 93 veilige dagen

ORANJESTAD. — Uit Barcaderna nieuws blijkt dat bij de A.C.I. reeds 93 dagen zonder ongelukken werd gewerkt. Er waren twee kleine ongevallen, die verwaarloosd kunnen worden.

Nederland pleit voor individueel klachtrecht

DeN HAAG. — Nederland heeft in de grote politieke commissie van de assemblee van de Verenigde Naties de andere bij de volkerenorganisatie aangesloten landen gevraagd, het individueel klachtrecht te erkennen van hen die zich op grond van ras gediscrimineerd voelen.

De Nederlandse afgevaardigde, Spekenbrink, deed een beroep op de landen die conventie over het uitbannen van alle vormen van rassendiscriminatie, bevoegd te verklaren om klachten te ontvangen van individuen die onder hun jurisdictie vallen. Bij de conventie zijn 82 landen aangesloten, maar slechts vier — Costa Rica, Nederland, Zweden en Uruguay — hebben verklaard de commissie bevoegd te beschouwen voor het in ontvangst nemen van individuele klachten. De commissie kan echter eerst tot behandeling van individuele klachten overgaan wanneer tien landen haar dit recht hebben toegekend.

Met diepe verslagenheid en grote droefheid geven wij kennis van het plotseling overlijden op de leeftijd van 36 jaar van onze nog geliefde echtgenote moeder, dochter en zuster

Olga Cecilia Vieira Alvez - Lacle

De begrafenis vindt plaats maandagmiddag 7 oktober om half vijf vanaf het sterfhuys Nassaustraat 117, naar de katholieke kerk en vandaaruit naar de katholieke begraafplaats aan de Boerhavestraat.

Oranjestad, 5 oktober 1974.

Antonio Vieira-Alves
Anthony Gladys Franklin
Tam. Jose Lacle - Yzagaray
Fam. Clyde Lacle
Fam. Ismael Lacle
Rika Lacle
Edgar Lacle (Amsterdam)
Fam. Marsman Lacle (Amsterdam)
Fam. Manuel Vieira Alves
Fam. d'Acosta Silva (Curaçao)
Fam. Alves do Correia (Zuid-Afrika)
Fam. Alves - Vieira (Curaçao)
Wed. Mathilda Vieira - Alves (Curaçao)
Fam. Vieira - Alves (Zuid-Afrika)
Fam. Coito Rita

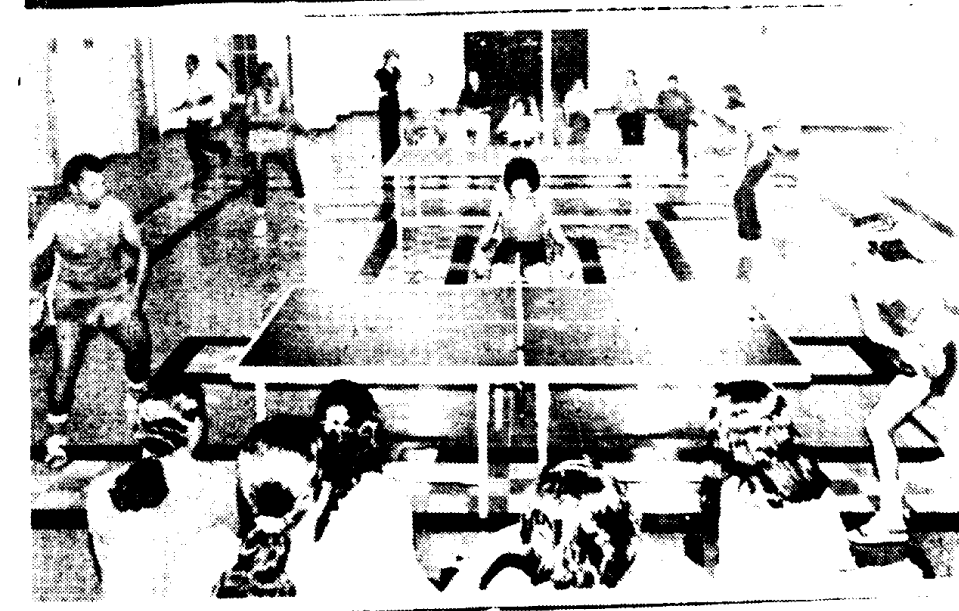
Gezelligheid... Goedverzorgde bar en keuken... UITSTEKENDE SERVICE!



HONG KONG

A. Lacle Boulevard 19

ORANJESTAD. — Op zaterdag kreeg Aruba dit weekje een bezoek van de Bonairaanse tennisselectie, bestaande uit N. Hart, Alfred Nicolaas en Errol Marthas als spelers en Patrick Domacassé als leider. De Bonairaanse kwamen uit tegen twee Arubaanse tennisties van Aruba en verloren de wedstrijden met de volgende cijfers: 9-0. Het winnende Arubaanse team van vrijdagavond bestond uit: Every, Duffy Croes o. Errol Marthas en het team van zaterdagavond: Erwin Wolff, Juan van der Linden, Franklin Lopez, met als leider: Nicolaas. Na afloop van de wedstrijden bood ATTA's voorzitter, Patrick Domacassé, een trofee aan de Arubaanse team van zaterdag. De trofee werd overhandigd aan de leider, Nicolaas, die de trofee aan de spelers van de wedstrijd overhandigde. De Bonairaanse delegatie, Patrick Domacassé, Alfred Nicolaas, N. Hart en Errol Marthas.



Droom-boot noch werkgelegenheid
werkelijkheid

Plannen vis-industrie op Statia in rook opgegaan

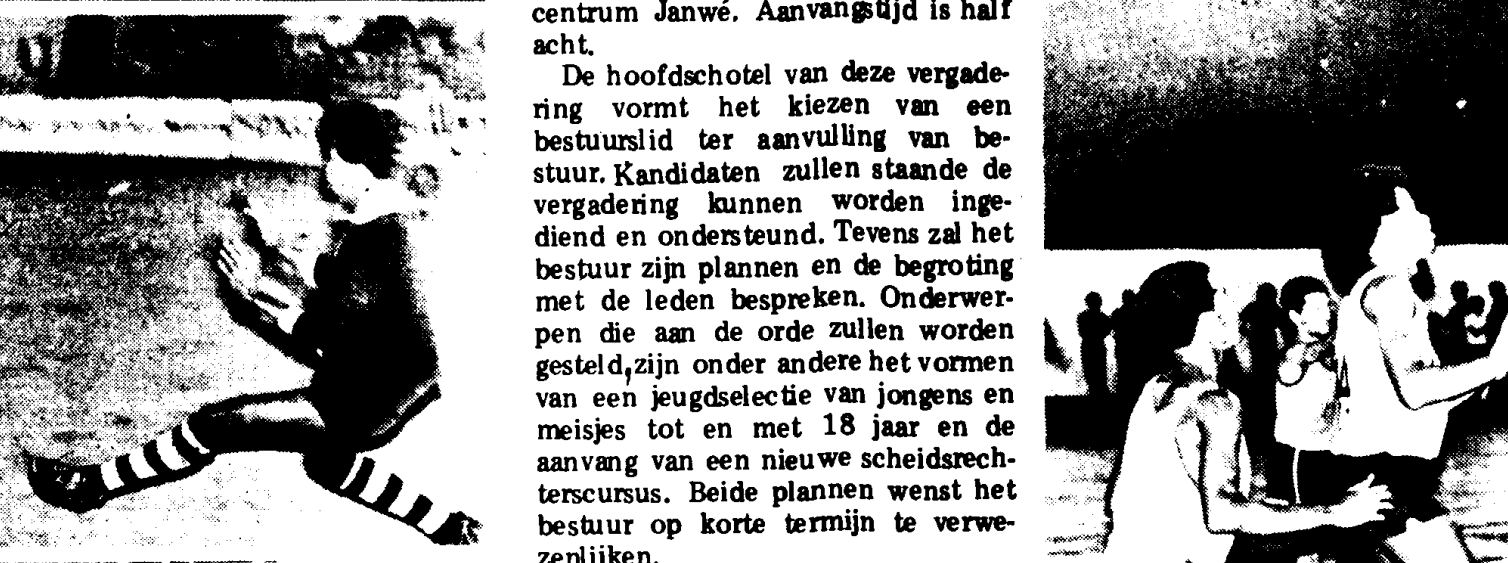
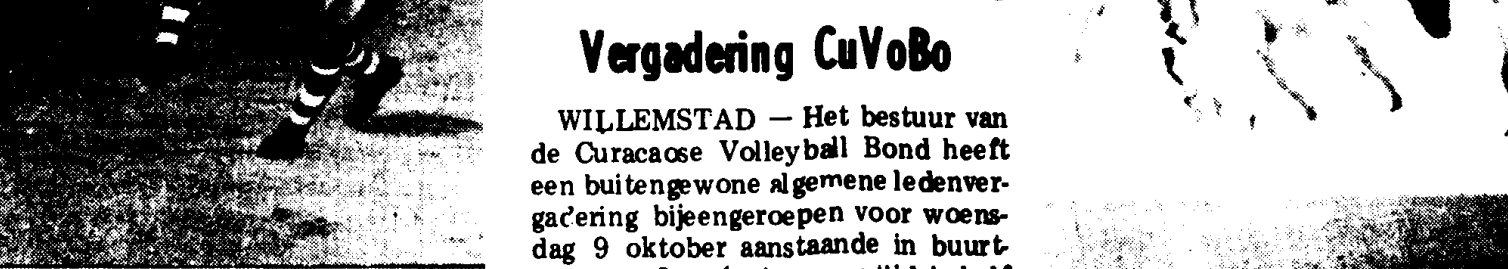
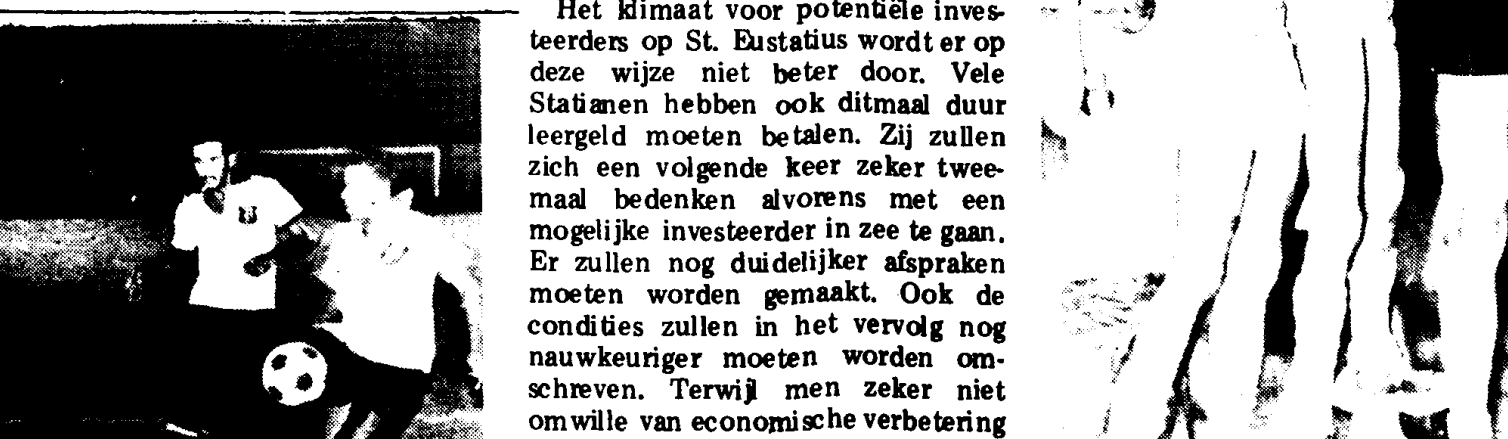
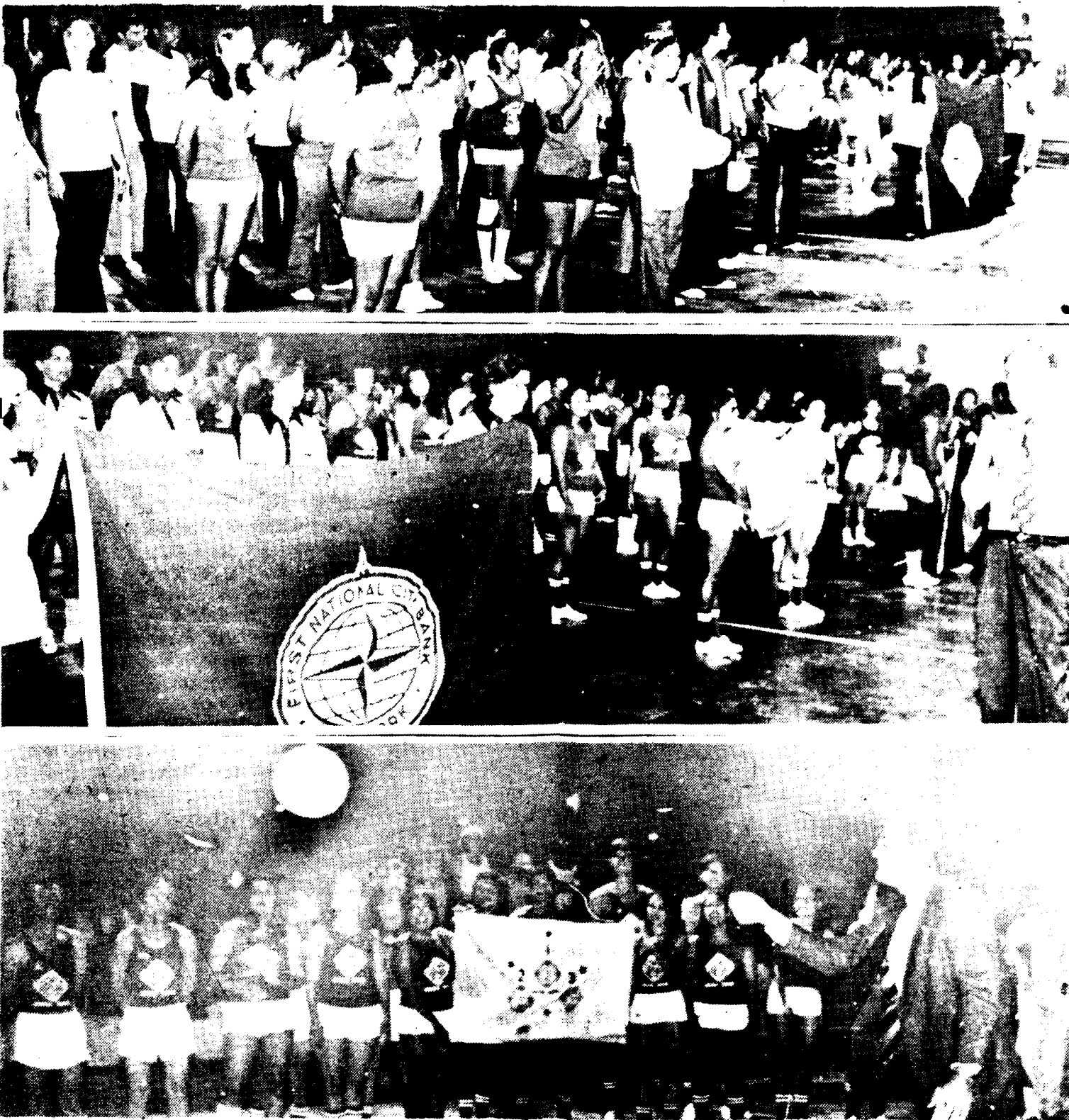
(van onze correspondent)
ORANJESTAD — De in februari van dit jaar met veel verve aangekondigde visverwerkende industrie op St. Eustatius is met het vertrek van de heer P. H. Drezen faliekant verkeerd afgelopen. Al bestond er vanaf het begin bezwaar tegen de gunstige voorwaarden waarop het bedrijf te start zou gaan en al waren er mensen die vonden dat de plaats waar de fabriek gepland was op zijn minst niet gunstig genoemd kon worden, dat hij bij de Oranjestadse gemeenteraad komen te staan tussen de ruïnes; overigens naast de St. Eustatius dat ook niet direct gunstig genoemd kan worden, ook al waren er mensen die het plan vreesden, met alle nare gevolgen van dien, toch werd over het plan aangenomen dat de opzet van dergelijke onderneming positieve kanten toonde voor de econo-

mische ontwikkeling van het eiland. Immers de lokale vissers zouden verzekerd zijn van een min of meer vast inkomen. Zij hoefden zich niet langer te belasten met het vervoer en de afzet van de gevangen vis en lobster. De lobster en de verschillende vissoorten zouden op St. Eustatius verwerkt worden waardoor er werkgelegenheid gecreëerd zou worden voor zo'n 50 à 60 dames. Allemaal mooie vooruitzichten en beloftes. Alhoewel de eerste maand weinig bedrijvigheid waargenomen kon worden werd toch begonnen met het egaliseren van het terrein. Het wachten bleef echter op de aangekondigde modern geoutilleerde vissersboot, die vanuit Frankrijk, later bleek vanuit Zuid-Afrika onderweg zou zijn naar St. Eustatius.

De Franse vissersboot, die eind mei voor anker ging in de Oranjestadbaai leek allerminst op een met de modernste middelen uitgeruste en aan de eisen van de tijd aangepaste vissersboot. Driemaal voer deze boot uit op zoek naar de lobster van de Golden Rock.

Welke schatten de zee voor deze Fransen te plegen heeft gehad zal wel altijd een raadsel blijven, want na de derde maal keerde de boot nimmer meer naar Statius terug. Met de noorderzon vertrok eveneens de heer R.v.d. Ghinste, die oorspronkelijk genoemd was als de grootste aandeelhouder van de Belgisch-Franse maatschappij Interimex S.A., die de Statia Fishing Company zou financieren. De heer Van de Ghinste die speciaal voor de aankomst van de vissersboot en de eerste vangst naar St. Eustatius was gekomen liet de manager-director P. Drezen, zonder taal noch teken op Statius achter. Nimmer werd van de heer Van de Ghinste nog iets vernomen.

De heer Drezen had blijkbaar niet op één paard gewed, want in Nederland waren reeds contacten gelegd met de heren Kusters van de Antilliaanse Transport Maatschappij C.L.T.M. De plannen die aldus gesmeed werden waren nog grootser en leken bovendien beter van opzet. De heren Kusters namen tot in de hoogste kringen contact op. Ook de



ORANJESTAD — Het jaarlijks sporttoernooi tussen de vijf banken op Aruba, werd op vrijdagavond officieel geopend met een defilé, gevolgd door de damesvolleybalwedstrijden in de Caiqueño Club te Paradera. Het toernooi wordt dit jaar georganiseerd door de First National City Bank die hiervoor een comité benoemd heeft onder voorzitterschap van Roy Croes, die de avond opende met de deelnemers een succesvol en sportief toernooi toe te wensen. De opening werd verricht door de heren Fedi Eman, directeur van Aruba Bank, die het toernooi voor geopend verklaarde, en Alvin Paris, onder-directeur van First National City Bank, die met de openingsservice de bal aan het zweven bracht. De damesvolleybalwedstrijden werden door de Aruba Bank gewonnen, welke ploeg de dames van de Algemene Bank Nederland in de finale versloeg. Op de foto's (boven naar beneden): een gedeelte van het defilé; directeur Fedi Eman van Aruba Bank aan het woord; de openingsservice door onder-directeur Alvin Paris van First National.

Nixon ontslagen uit ziekenhuis

LONG BEACH — Ex-president Nixon is gisteren ontslagen uit het ziekenhuis in Long Beach, Californie, waar hij was opgenomen wegens phlebitis, een ziekte waarbij klonters in het bloed worden gevormd. Voor zijn verder herstel gaat hij naar zijn huis in San Clemente.

Zijn arts, dr. Lindgren, verklaarde dat na uitvoerig onderzoek van de bloedklonters is gebleken dat de gezondheid van de president wel toelaat dat hij naar huis gaat, maar dat Nixon te ziek is om in Washington te kunnen getuigen in het Watergate-proces. Nixons advocaten hebben rechter Sirica gevraagd om intrekking van de dagvaarding aan Nixon om te komen getuigen.

Sport in het kort

LONDEN — Chelsea heeft zijn manager Dave Sexton de laan uitgestuurd. Donderdagmiddag maakte de leiding van de Londense eerste divisieclub het ontslag bekend, nadat al verscheidene dagen geruchten daaromtrent gingen in verband met de slechte positie van Chelsea op de ranglijst. Voorlopig zal Sexton's taak worden overgenomen door assistent-manager Ron Stuart. Sexton is de vijfde manager in de Engelse eerste divisie, die sinds de competitie twee maanden geleden begon ontslag heeft gekregen. Zeven jaar is Sexton als manager bij Chelsea werkzaam geweest.

MEDELLIN — Het Nederlandse team heeft onderdag in de Colombiaanse plaats Medellin de laatste wedstrijd voor de finalegroep van de schaakolympiade voor dames tegen Bulgarije met 0,5-1,5 verloren. Nederland eindigde daardoor met 9,5 punten uit 9 wedstrijden op de vijfde plaats. Roemenie heeft de eerste plaats in handen met 13,5 punten, maar kan nog worden voorbijgestreefd door Hongarije en de Sovjet-Unie. Deze landen kwamen donderdag tegen elkaar uit en beide partijen werden afgebroken. Hongarije bezit 12,5 punten en de Sovjet-Unie 12. Op de tweede plaats staat Bulgarije met 13 punten.

Voorzitter Hofman van de Nederlandse Boks Bond zorgde tegen het slot van de bijeenkomst nog voor een pikante noot door mede te delen dat het congres van de Internationale Amateur Boksbond (AIBA) vorige week op zijn congres in Dar Es Salam heeft besloten met onmiddellijke ingang te verbieden dat amateurs en profs in internationaal verband op een programma uit komen. Wij zullen in Nederland echter alle medewerking blijven verlenen dat Nederlandse amateurs op profprogramma's tegen elkaar uitkomen.



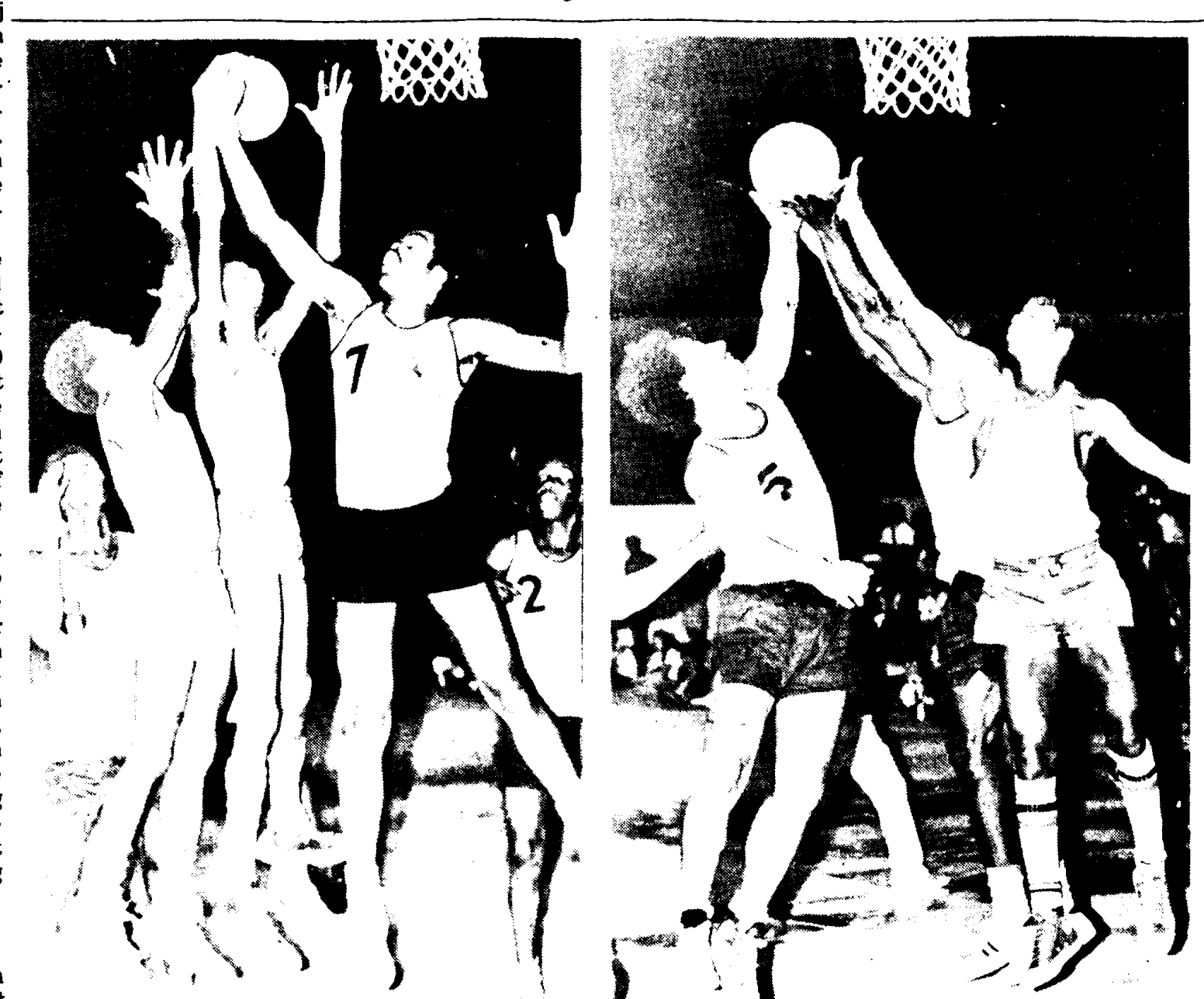
dit alles zou alleen kunnen geschieden als ook de landingsbaan van de President Roosevelt-luchthaven verlengd zou worden. De heren Kusters en ook de heer Drezen waren hierover zeer positief. Voor de verlenging meenden zij niet veel tijd nodig te hebben, als daartoe vergunning werd verkregen. Zij meenden geleerd te hebben van de fouten van hun voorgangers: geen duur schip, geen hoge salarissen en alles boter bij de vis. De aangevoerde goederen zouden eventueel tijdelijk in de koelcellen kunnen worden opgeslagen en men zou op zowel de heen- als de terugvlucht vracht vervoeren. Zij gingen zelfs zo ver dat zij zich bereid verklaarden op een bepaalde vorm mee te betalen aan de verlenging van de startbaan.

Wat de ware reden is dat ook deze onderneming volledig is mislukt zal wel altijd onduidelijk blijven. In het onlangs ook door de Amigo gepubliceerde F.A.O.-Rapport van 1970 betreffende visvergiftiging in het Caribische gebied vonden de laatste initiatiefnemers een goede stok om de hond te slaan. De gegevens van dit rapport werden genoemd als motief om verder af te zien van elke investering.

Het klimaat voor potentiële investeerders op St. Eustatius wordt er op deze wijze niet beter door. Vele Statianen hebben ook ditmaal duur leergeld moeten betalen. Zij zullen zich een volgende keer zeker tweemaal bedenken alvorens met een mogelijke investeerder in zee te gaan. Er zullen nog duidelijker afspraken moeten worden gemaakt. Ook de condities zullen in het vervolg nog nauwkeuriger moeten worden omschreven. Terwijl men zeker niet omwille van economische verbetering

minister van Verkeer en vervoer werd op de hoogte gebracht van de lumineuze ideeën. St. Eustatius zou geheel van haar transportmoelijkheden worden afgehoepen, want de CLTM zou met haar vliegtuigen rechtstreeks vracht naar St. Eustatius vliegen, terwijl de lokaal gevangen lobster en vis vanaf St. Eustatius zou worden meegenomen. De heer B. Kuster deelde in juni van dit jaar mede dat zij met uitzondering van een beperkte staf alleen zouden gaan werken met lokale krachten. De Statiaanse vissers zouden in ruil voor lobsters en vis, naast geld, motoren en een goede uitrusting krijgen op voorwaarde dat alle vis aan de inmiddels van naam veranderde "Statia" Fishing Comp. in "Golden Rock" Fishing Comp. verhandeld zou worden. Bij het bestuurscollege werd verzoekt om een uitvoer-monopolie. Begin juli was het wachten slechts op het aflopen van de vergunning van de Statia Fishing Comp. op 17 juli, waarna begonnen zou kunnen worden met de bouw van koel- en vriescellen en de lobstervangst.

Koel- en vriescellen en ook materiaal voor een verwerkingshal zou ingevlogen kunnen worden. Doch...



Vergadering CuVoBo

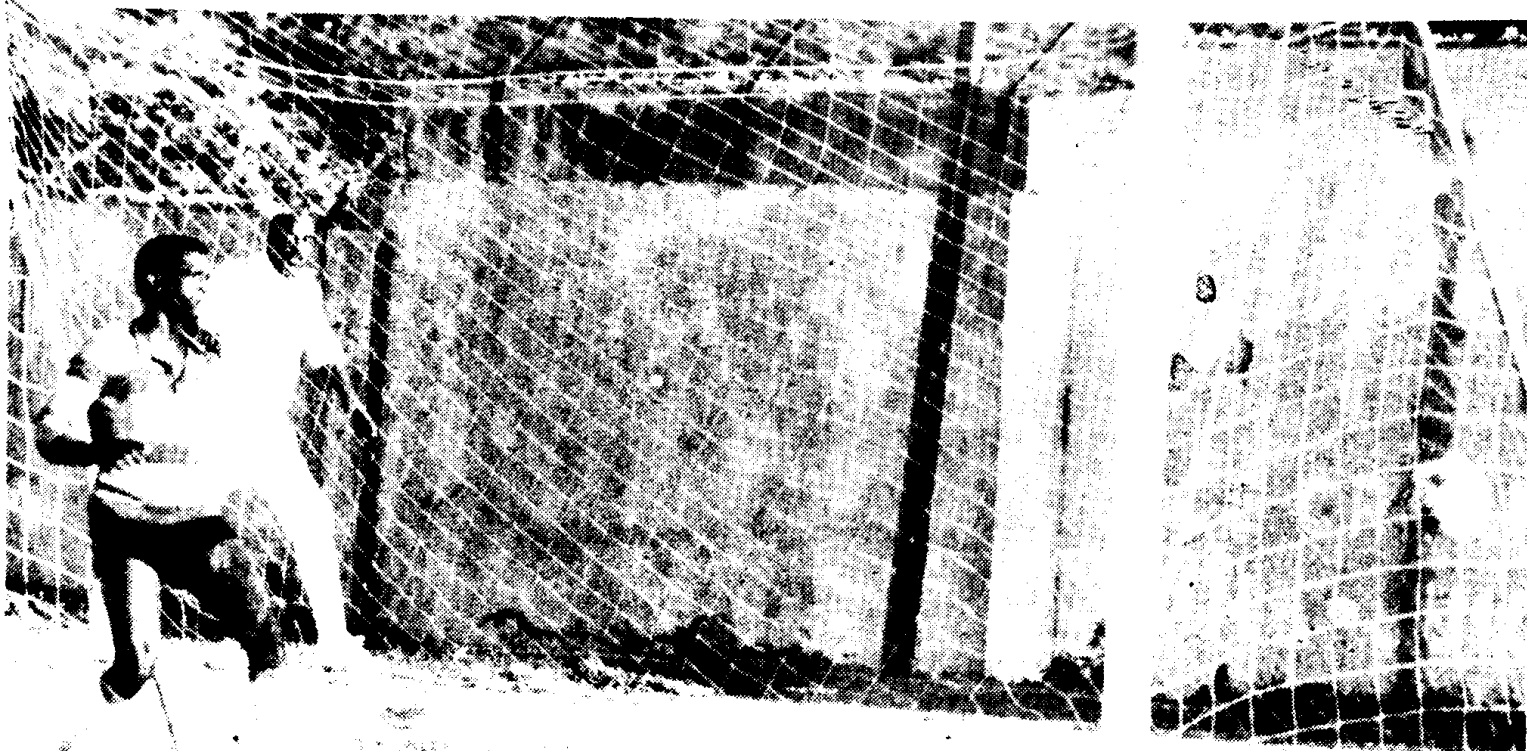
WILLEMSTAD — Het bestuur van de Curacaoanse Volleyball Bond heeft een buitengewone algemene ledenvergadering bijeenroepen voor woensdag 9 oktober aanstaande in buurtcentrum Janwé. Aanvangstijd is half acht.

De hoofdschotel van deze vergadering vormt het kiezen van een bestuurslid ter aanvulling van bestuur. Kandidaten zullen staande de vergadering kunnen worden ingediend en ondersteund. Tevens zal het bestuur zijn plannen en de begroting met de leden bespreken. Onderwerpen die aan de orde zullen worden gesteld, zijn onder andere het vormen van een jeugdselectie van jongens en meisjes tot en met 18 jaar en de aanvang van een nieuwe scheidsrechterscursus. Beide plannen wenst het bestuur op korte termijn te verwezenlijken.

ORANJESTAD — Het basketballteam Sint Maarten Stars verbleef het afgelopen weekeinde op Aruba en speelde twee wedstrijden tegen lokale teams. De wedstrijden werden op de Aruba Juniors baan gespeeld en afgewonnen door een groot publiek. Zaterdagavond verloren de Stars met 73-51 van de Chinese Youth Club. De rust ging in met 28-34 in het voordeel van CYC. Topscorers bij CYC Piet Brown en A. Alleyne, ieder met 14 punten, en bij de Sint Maarten Stars, Rignald Kramers met 13 en Frank Ruiz met 12 punten. Gisteravond volgde de tweede wedstrijd tussen de Stars en de Arubaanse kampioen Club Deportivo Agula (ex-Ritz). Op de foto's, spelmomenten uit de wedstrijd van zaterdagavond tussen de Stars en Chinese Youth Club.

Deportivo Portugues ziet zege aan neus voorbijgaan

"Gachi" Steenbaar helpt Centro aan onverdiende gelijkmaker: 1-1



VREDENBERG. — Centro Dominguito/Ye Monks — overwinnaar van kampioen Jong Colombia — kroop zondagmiddag tegen benjamin Deportivo Portugues/100 Pipers door het oog van de naald. Het „forza portuguesa” dat vorige maand voor een smadelijke vertoning zorgde tegen Scherpenheuvel en gistermiddag terecht als „underdog” startte zorgde bijna voor sensatie tegen de elite ploeg van trainer Philip Blanken. Deportivo Portugues dat met een volkomen gereviseerde ploeg het veld betrad legde in deze wedstrijd een grote mate van zelfvertrouwen aan de dag en speelde dan ook regelrecht op de overwinning, met een duidelijk onthult Centro Dominguito dat niet in zijn aanvallend element kon komen. Dat de zwartwitte ploeg van sponsor Lodewijks op het laatste moment toch niet te grazen werd genomen was te danken aan Edgar „Gachi” Steenbaar die seconden voor het laatste fluitsignaal Centro Dominguito naar een gelijkspel kopte: 1-1.

De ploegen betraden het veld in de volgende basisopstellingen: DEPORTIVO PORTUGUES/100 PIPERS...doel: Adamus, achter: Anthony, Hoek, Gijbertha en Isidora; midden: R. Zimmerman en Maria; voor: Rosa, Kip, Cijntje en Girigori. CENTRO DOMINGUITO/YE MONKS...doel: Carlos Arion; achter: Clarisa, Nivellac, Rosalia en Alberto; midden: Sylviane en „Natiti” Martis; voor: Walter, Casimiri, Steenbaar en Brazil. De wedstrijd werd geleid door Jan Leonora, bijgestaan door de linesmen Edwarda en Marianus. In de voorwedstrijd zegevierde Deportivo Amigoe met 3-0 over Atomic.

Na de aftrap ging Deportivo Portugues furieus in de aanval en

vergaarde in de eerste zes minuten liefst vier comers. Centro nam hierna het heft in handen en hield het doel van Adamus een kwartier lang onder druk waar zeker drie geheide scoringskansen gecreëerd werden. Niet het minst van stuk gebracht door deze plotselinge opleving bij Centro Dominguito beantwoordde Deportivo even talrijk met contra attacks die met de minuut gevaarlijker werden en zekerheid brachten in de ploeg van trainer Rudi Cameron. Vanaf de dertigste minuut domineerde Depor-

CHINTJE kreeg in de 52e minuut een mooie scoringskans doch schoot tegen het lichaam van de Centro-goalie aan.



Op de foto is duidelijk te zien hoe Arion volkomen verrast werd door het schot van Girigori dat Deportivo in de tweede helft aan een 1-0 voorsprong hielp.

tivo Portugues volkomen met een achterhoede die tevens extra aandacht besteedde aan de gevaarlijke afstandsschutter Natiti Martis, op die hoogte van het spel de enige hoop van de zwartwitten.

Voor velen was het duidelijk dat Centro Dominguito deze tegenstander onderschat had; het weigerde botweg de kracht van Deportivo Portugues onder ogen te zien waar Spits Girigori — de gevaarlijkste man in de voorhoede der „Portugezen” — zelfs alle vrijheid gegeven werd, oerharde schoten op het doel van Arion als gevolg hebbende.

Ook in de tweede helft dicteerde Deportivo Portugues het spel en zag de moeite in de 67e minuut eindelijk beloond. Even buiten het strafschopgebied beging de defensie van Centro obstructie tegen aanvallers Rosalia waarvoor referee Leonora een vrije schop gaf. Girigori plaatste zich achter de bal en gaf met een schroevend schot over het muurtje van Centro-spelers doelman Arion kansloos het nakijken: 1-0 voor Dep. Portugues. Deze treffer had weinig effect op het aanvalsspel van Centro Dominguito dat niet opgewassen bleek tegen de defensie van Dep. Portugues. Slechts „Gachi” Steenbaar en Martis konden sporadisch doorbreken; hun weinige schoten leverden echter niet het gewenste succes op. En zo naderde de wedstrijd haar einde met een Deportivo Portugues dat met een 1-0 zege naar huis zou gaan indien de uitstekend spelende Steenbaar daar op het laatste moment niet een stokje voor gestoken had. Uit een corner in de 89ste minuut kopte „Gachi” namelijk over de grijpende armen van doelman Adamus in het net voor de gelijkmaker. Grote vreugde bij de Centro-aanhanger en tegelijkertijd bitterheid in het Portugese kamp dat zich op het laatste moment „beroofd” zag van een verdiende overwinning. De receptie in deze wedstrijd bedroef fl. 3561,25.

Stand, Oakland - Baltimore 1 - 1

Dodgers verslaan Pirates tweemaal op eigen terrein

PITTSBURGH/OAKLAND — In de „best of five” serie tegen Pittsburgh Pirates om het kampioenschap van de National League heeft Los Angeles Dodgers een 2-0 voorsprong genomen. Don Sutton stond Pittsburgh zaterdag slechts vier hits toe en bezorgde zijn ploeg in de eerste wedstrijd een „shutout” van 3-0. De Dodgers openden de score in tweede inning toen Dave Lopez met alle honken bezet een vrije loop kreeg van verliezer Jerry Reus; de eerste run kon zo op gemakkelijke wijze aangetekend worden door Joe Ferguson. In de negende inning stuurden de Dodgers opnieuw twee man over de thuisplaat aan de hand van „reliefpitcher” Dave Gusti.

De grote man zondagmiddag in de tweede wedstrijd was Dodger's derde honkman Ron Cey, die met het slaan van vier hits het „playoffseries” record evenaarde. Dave Lopez kreeg in de eerste inning van deze wedstrijd een vrije loop naar het eerste honk en ging op een single van Bill Buckner naar „tercera”. Op een hit van Steve Garvey gaf Lopez de Dodgers met 1-0 de leiding. Ron Cey bracht in de vierde slagbeurt van zijn ploeg de stand op 2-0 middels een homerun. In de zevende inning werd de stand gelijkgetrokken. „Pinchhitters” Paul Popovich en Richie Zisk gaven beide een eenhonslag af en schoven een honk verder op een offeringslag van Rennie Stennett. Beide loperw (pinchrunner Gene Clines voor Zisk) kwamen achtereenvolgens tot scoren op „fielderschoice” (Richie Hebner uit op het eerste honk) en een „infieldhit” van Al Oliver. De Dodgers liepen in de achtste inning evenwel weer uit tot 5-2 en gaven deze voorsprong niet meer uit handen. Winnende pitcher Andy Messersmith; verliezer: Jim Rooker.

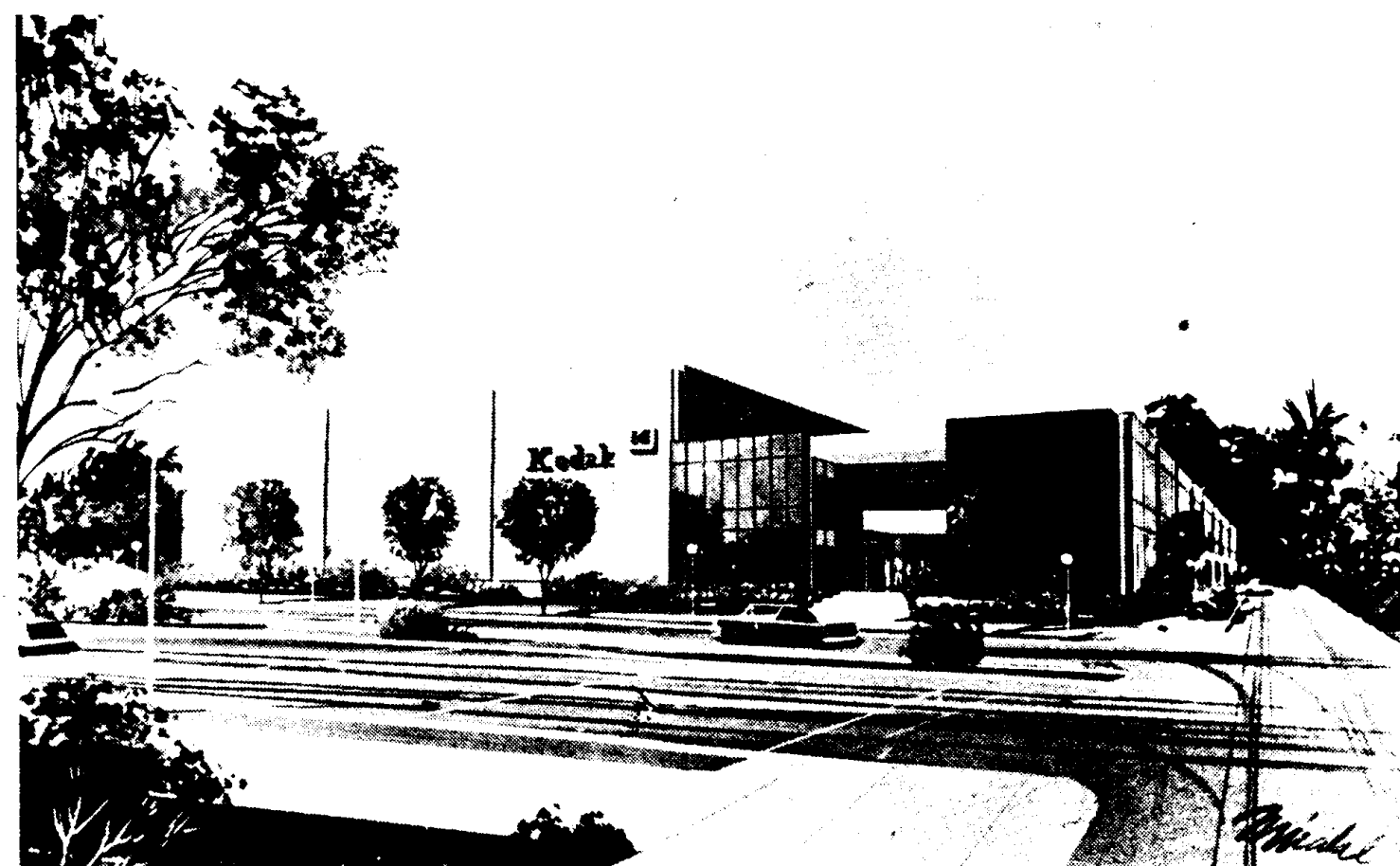
Baltimore Orioles dat zaterdag dankzij uitstekend werperswerk van Mike Cuellar een 6-3 zege wist te boeken op Oakland Athletics kreeg zondag de wind van voren waar Ken Holzman (Oakland) de ploeg van manager Earl Weaver een „shutout”

van 5-0 bezorgde. A's werd in dit duel geleid door Sal Bando en Ray Fosse die elk homeruns sloegen in de derde (Bando goed voor 1 run) en de achtste inning (Fosse, goed voor drie runs). De stand in de serie om het kampioenschap van de American League staat dus op 1-1.

De playoff wordt dinsdag voortgezet.



KODAK CARIBBEAN PLANS NEW HEADQUARTERS TO MEET GROWING SERVICE AND TRAINING NEEDS



Kodak Caribbean, Ltd. has announced plans to occupy a new headquarters building at Carolina, Puerto Rico, by spring of 1975 to keep pace with the growing photographic market in the Caribbean area and to provide improved customer service and training. Now under construction, the new headquarters will house a 50,000 square-foot warehouse and 40,000 square feet of training and administration facilities. Total capital investment is estimated at more than U.S. \$ 5 million. When complete, the facility will serve most Caribbean islands including Jamaica, Haiti, the Dominican Republic, Puerto Rico, Trinidad, Barbados, Curaçao, and the Virgin Islands — and Guyana and Suriname on the north-east coast of South America. In Curaçao, Kodak products are distributed by El Louvre, S.A. The move will triple physical plant space for the company's Customer Equipment Services Division which maintains, services and repairs Kodak equipment in the field under warranty and service contracts. The new facility will allow the company to ensure improved equipment performance service in keeping with the needs of advancing technology. The Kodak Marketing Education Center, also housed in the new structure, will use the most advanced tools and concepts to provide instructional programs for customers, dealers, distributors, and employees. Instruction will include such diverse subjects as audiovisual presentation, commercial and industrial photography, graphic arts, microfilm technology, photofinishing, photographic portraiture, and radiography. Architectural highlights include a "high-rise" warehouse design permitting stock pallets to be stacked seven high, and a wall of gold-colored solar reflective glass for energy conservation in offices. Decor will feature extensive "interior landscaping" using furniture, plant and divider groupings to define work areas without the need for interior walls. A dramatic two-story lobby with luminous ceiling will provide ample product display space. The building is expected to meet growing customer needs for a number of years; construction provisions allow for expansion of both warehouse and office space beyond that point to accommodate anticipated growth. Kodak Caribbean, Ltd. is a Kodak International Photographic Division Company.

(i.m.)

Finale werd Colombiaanse aangelegenheid

Maria de Moggio in twee sets meerdere van Torres: 6-3/6-4

MARIA DE MOGGIO (links) die in de finale met 6-3, 6-4 zegevierde over haar landgenote Jeanette Torres

SUFFISANT — De Colombiaanse Maria V. De Moggio heeft zondagmiddag met een zege (6-3, 6-4) op haar landgenote Jeanette Torres het eerste internationale tennistoernooi voor dames op haar naam gebracht. Beide tenniststers hadden zich de dag tevoren geplaatst voor de finale middels overwinningen versus de Portorikijnsen Ada Cowan (7-6 en 6-4 voor De Moggio) en Lydia De la Rosa (6-4 en 6-1 voor Torres). In de verliezersronde kwamen tevens als finalisten uit de bus Amelia Salas en Ann Souerbrein (Aruba) die respectievelijk wonnen van Jereline Bryan (6-2, 6-1) en Ada Toppenberg (6-0, 6-3).

Het wedstrijdprogramma werd zondagmiddag geopend met de finale in de verliezersronde tussen Amelia Salas en Ann Souerbrein. Amelia liep in de eerste set hard van stapel en zette evenals in het duel tegen De la Rosa achter elkaar vier games op haar naam. Ann Souerbrein won evenwel in de vijfde game op haar service. Het werd 5-1 waarna de Curaçase haar rivale in de gelegenheid stelde in te lopen tot 3-5. De negende game ging tenslotte naar Amelia Salas die met 6-3 een einde maakte aan deze set. Ann Souerbrein nam in de tweede set een voorsprong van 3-1 doch moest deze prijsgeven toen Salas de stand gelijk trok. Met 6-4 boekte de Curaçase voor de tweede maal winst.

De finale — een Colombiaanse aangelegenheid — tussen De Moggio en Torres heeft het redelijk opgekomen publiek ruim een uur kunnen bekoren. Beide tenniststers waren aan elkaar opgewassen en gaven blijk qua slagentechniek van alle markten thuis te zijn. Zowel De Moggio als Torres hadden als sterkste wapen de forehanddrive. Opmerkelijk is dat er

in dit duel niet „gelobd” werd omdat de dames de voorkeur gaven vanaf de „baseline” hun spel op te bouwen met over en weer harde „retours.” Torres nam in de eerste set een 2-1 voorsprong doch verzuimde op haar service in de vierde game ruim afstand te nemen van haar tegenstander. Als antwoord hierop had De Moggio direct het scoren van drie punten waardoor zij met 4-2 zelfs voorsprong. Zij behield het initiatief en won dan ook met 6-3. In de tweede set had het alle achijn naar dat De Moggio binnen de kortste keren zou afrekenen met Torres. Na een voorsprong van 3-0 beleefde de kampioene in spé een korte inzinking welke haar zelfs op een achterstand van 3-4 bracht. Dankzij een betere routine kon De Moggio zich bijtijds herstellen. De laatste drie games won zij dan ook op vrij makkelijke wijze: 6-4.

Betaald voetbal

DEN HAAG — De uitlagen van de gespeelde wedstrijden in Nederland zijn: FC Amsterdam — AZ 67 0-0; Sparta — MVV 2-2 (eredivisie competitie)

BEKERCOMPETITIE 1E RONDE: Hermes DVS — FC Den Bosch 1-1; DVS w.n.s. IJsselmeervogels — Limburgia (5/10) 1-0; FC Dordrecht — SVV 2-1; NEC — FC Groningen 2-3 (na verlenging); RBC — Veendam 1-0 (na verlenging); Heerenveen — Fortuna SC 2-2 (na verlenging); FSC w.n.s.; Helmond Sport — Elinkwijk 1-0; SC Cambuur — Willem II 1-1 (na verlenging); Cambuur w.n.s.; PEC Zwolle — Spakenburg (5/10) 2-0; FC VVV — Vitesse 5-1; FC Vlaardingen — Huisen (5/10) 1-0 (na verlenging); SC Amersfoort — Quick N72; Germanicus — Volendam (5/10) 1-2. **TOTO:** 3 1 1 3 3 3 1 3 1 1 3 1 1.

Cardenales en Sansui kind van de rekening

Blue Bells en Petromar

maken zich op voor "clash"

WILLEMSSTAD. — De twee kandidaten voor het kampioenschap in de Liga Tropicana van de Curaçaose Softball Association hebben gisteren beide hun wedstrijd benut om de nodige „batting practice" op te doen voor de „clash" van a.s. dinsdag. Blue Bells ontketende een offensief van zestien hits tegen Cardenales terwijl Petromar, de huidige koploper, hetzelfde aantal hits sloeg in zijn wedstrijd tegen Sansui All Stars.

Blue Bells maakte Cardenales met 21-5 in. Voor Blue Bells 21 runs, 16 hits en 6 errors en voor Cardenales 5 runs, 8 hits en 8 errors. Alyne Servania tekende voor de zege terwijl Carla Heyliger de verliezende werpster werd. Voor Blue Bells was Marjan Jardinier goed op dreef aan slag (6-4). Evelyn Blanco, Olga Laveis en Mildred Clarissa sloegen ieder een homerun. Bij Cardenales was Esther Jansen weer eens de uitblinkster aan slag. Zij sloeg twee hits in drie beurten, waaronder haar achtste homerun van het seizoen. Zij staat nu op de eerste plaats in deze

afdeling maar wordt op de voet gevolgd door Magda van Eyten van Rising Trotters die een „roundtripper" minder heeft geslagen.

Petromar won eveneens met groot machtsvertoon van Sansui. Daarbij bewees Petromar niet alleen over een krachtig offensief te beschikken maar ook defensief met kop en schouders boven zijn tegenstander uit te steken. De eindcijfers waren: voor Petromar 19 runs, 16 hits en slechts 1 veldfout en voor Sansui All Stars 3 runs, 4 hits en vier veldfouten. Een „four-hitter" dus voor winnende werpster Diana Medina. Besten aan slag voor Petromar waren: Delia Michèle (4-3, waaronder een homerun) en Sylvine Emersilia (1 homerun). Ruperta Fox verloor. M. Louisa met 1-1 voor Sansui.

In een andere dameswedstrijd (Liga Totolica) werd ook een hoge score geregistreerd. Pichingolo klopte Malta Amstel met 19-4. Pichingolo had 7 hits tegen 5 van Amstel terwijl het aantal errors respectievelijk 3 en 8 bedroeg. Zenaida Geerman won en Joyceline Daantje verloor. Sylvia Clark (P) eindigde met 3-2 en Joyceline Daantje en Nilca Balentien (A) met 2-1.

De herenwedstrijden leverden overwinningen op voor Santa Rosa NABCO en Tigers van de Liga Wayaca. Sta Rosa NABCO liep Mosaicos Antillanos met 15-7 onder de voet. Romuldo Martis stak in briljante vorm en stond de tegelploeg slechts twee hits toe. Kenneth Martis werd de verliezer. NABCO-speler Franklin Marie sloeg drie hits in vier beurten (waaronder een homerun) terwijl Rupert Noor ook tekende voor een „roundtripper".

Tigers had meer moeite met St. John's Angels dat met redelijke score (10-6) verloor. Voor Tigers 10 runs, 10 hits en 1 error en voor de Angels 6 runs, 7 hits en 5 errors. Glenn Felida was de winnaar en E. Reinita de verliezer. S. Senior was de beste Tigers-batter met 3-2; W. Jones en Felida sloegen ieder een homerun. S. Simmons en L. Davelaar ontpopten zich in dit duel als de gevaarlijkste Angels-batters met twee hits in drie beurten. E. Hersilia liet een homerun noteren.

De competitie wordt vanavond in het Riststadion vervolgd met de volgende wedstrijden: 19.30 Indju Country Club — Twins Scott Special (Liga Kibrahacha); 21.00 Rising Trotters — Nuevas Estrellas de SUBT (Liga Totolica).

LONDEN — John Conteh, de Britse wereldkampioen in het middengewicht, heeft afstand gedaan van zijn Europese titel in deze gewichtsklasse. Zijn manager George Francis, zei dat Conteh zich volledig wil concentreren op het behoud van zijn wereldtitel. Hij zal zonnig ook afstand doen van zijn kampioenschappen van Groot Brittanie en het Gemenebest.

PARIJS — Roger Menetrey, oud Europees kampioen in het weltergewicht, heeft vrijdag bekend gemaakt niet meer in de ring te zullen verschijnen. In Annecy vertelde Menetrey dat boksen wat hem betrof voorbij was. Ik heb er geen zin meer in geslagen te worden, gaf hij als verklaring. Middengewicht Jean Claude Bouttier, die in mei stopte nadat hij zijn Europese titel had verspeeld aan Kevin Finnegan, heeft de training weer hervat. Bouttier, die volgende week 31 wordt, hoopt tegen het eind van dit jaar weer in de ring te staan.

MADRID — Bon Allotey (SPA) is vrijdagavond in Madrid Europees boksampioen geworden in de bantamgewichtklasse. Allotey won op punten van de Fransman Guy Caudron, die in het gevecht over vijftien ronden twee keer was neergedaan.

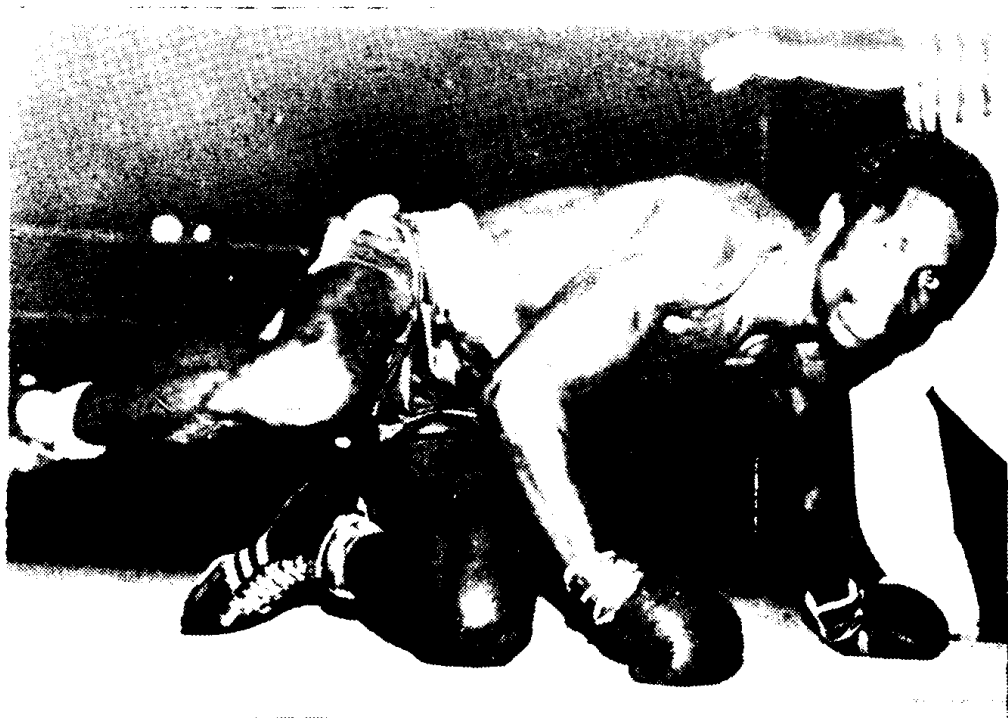
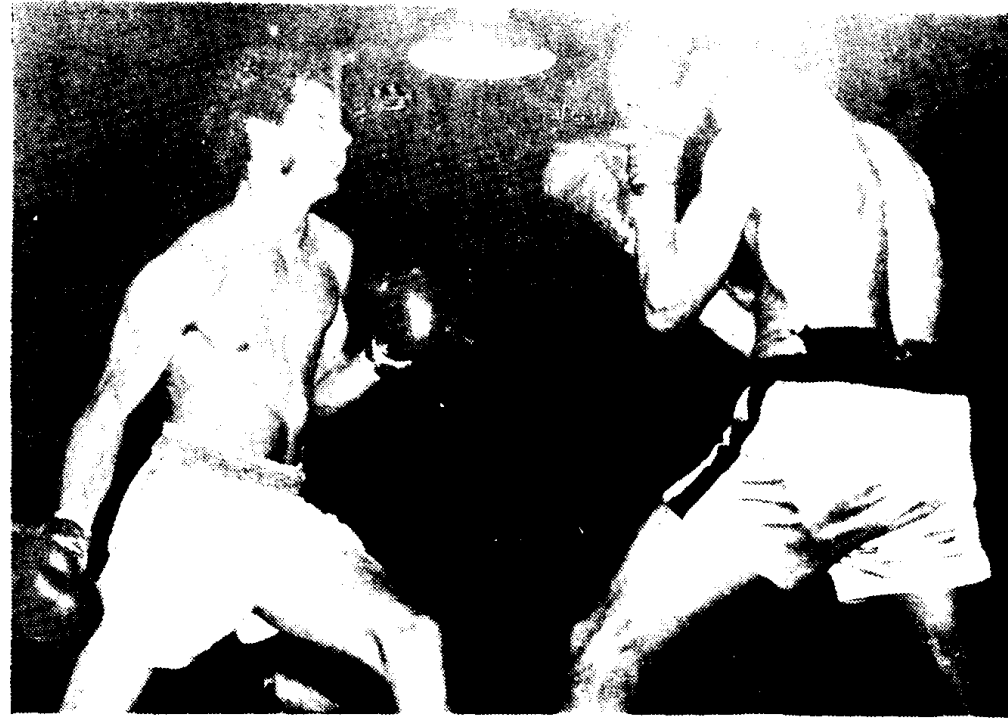
KINSJASSA — Wereldkampioen Zwaargewicht-boksen George Foreman is niet van plan na het titelgevecht tegen Muhammad Ali, dat op 30 oktober in Kinsjassa wordt gehouden, nog ooit in het buitenland te vechten. Foreman, die twee jaar geleden de titel overnam van Joe Frazier, heeft verklaard alleen nog maar in Amerika te willen boksen. De wereldkampioen heeft na de genezing van zijn wenkbrauw-bleesure de training inmiddels volledig hervat.

WASHINGTON — Nelson Rockefeller, de voorgedragen als vice-president en oud-gouverneur van de staat New York, heeft Henry Kissinger 50.000 dollar gegeven toen Kissinger in 1969 Rockefeller, wiens adviseur voor buitenlandse zaken hij geweest was, verliet om toe te treden tot de regering-Nixon, aldus meldt de Washington Post.

Een woordvoerder van Kissinger heeft verklaard, dat Kissinger weliswaar het bedrag heeft aanvaard, maar het ook aan de belasting heeft opgegeven. Hij stortte het in een speciaal fonds voor zijn twee kinderen.

De huidige Amerikaanse minister van Buitenlandse Zaken heeft vijftien jaar lang deel uitgemaakt van de groep medewerkers van Nelson Rockefeller, zo voegde Kissingers woordvoerder eraan toe.

OOST BERLIN — Na Schmidt en Brouwer is vrijdag ook zwaar-welter Hozelken, als derde en laatste Nederlandse deelnemer, in de eerste ronde uitgeschakeld tijdens het internationale bokstoernooi in Oost Berlijn. Hozelken verloor door knock out in de derde ronde van de Oostduitse kampioen Tiepold.



ORANJESTAD — Beelden uit het boksprogramma van vrijdagavond op punten. Hieronder F. Walcott in een van zijn drie „knockdowns" tegen Arias. Walcott verloor middels t.k.o. in de vijfde ronde. Op de onderfoto zowel Arias als Walcott vol zelfvertrouwen voor de aanvang van het gevecht en waarbij Walcott zelfs zijn tong uitstak naar de Dominikaan.

slag voorbereid is. Curjel verloor op punten. Hieronder F. Walcott in een van zijn drie „knockdowns" tegen Arias. Walcott verloor middels t.k.o. in de vijfde ronde. Op de onderfoto zowel Arias als Walcott vol zelfvertrouwen voor de aanvang van het gevecht en waarbij Walcott zelfs zijn tong uitstak naar de Dominikaan.



K.o. toernooi CCL van start

WILLEMSSTAD — In het kader van de lustrumviering van de C.F.W. werd afgelopen zaterdag in het SUBT-stadion door voorzitter E. Ong-A-Kwie het startsein gegeven voor een k.o.-toernooi voor Little League baseballers. Door de C.F.W. zijn boksers beschikbaar gesteld voor de kampioen en de subkampioen terwijl alle spelers van het winnende team een medaille zullen ontvangen.

Na een kort woord van voorzitter Boy Tweebom van de Curaçao Little League die o.m. de C.F.W.

dankte voor de eer die hun met dit toernooi te beurt is gevallen, voerde de C.F.W.-voorzitter het woord. Deze zei dat de bond alle instellingen en firma's had gevraagd om in plaats van bloemstukken donaties te doen die geschonken zullen worden aan liefdadige organisaties en zegde toe een deel hiervan te zullen reserveren voor de Curaçao Little League. De C.L.L. kan hiervoor in aanmerking komen omdat zij immers zelf geen enkele bron van inkomsten kent. Zij mag geen contributies vragen van de spelers, noch staat het reglement haar toe. entree te heffen voor haar wedstrijden.

De uitslagen van de voor het toernooi gespeelde wedstrijden die tevens geldig zijn voor de lopende competitie luiden: Ritz — Libby's 12-3; Orange Crush — Shelltox 12-7; SUBT — Coca Cola 16-1 en Stimorol — Cement Coro 16-10.

Van de secretaris van de C.L.L. vernamen wij overigens dat men zeer binnenkort hoopt te beginnen met de eerste „Senior League" competitie voor de leeftijdsgroep 13 tot en met 15 jaar, welke dus aan moet sluiten.

PICHINGOLO — MALTA AMSTEL: achtervangster Nadia Daal (P) tikt Sedney van Amstel uit.

op de juniorengroep waarvoor de Curaçaose Baseball Associatie zelf een commissie heeft. Er zijn reeds acht clubs voor de senior league geformeerd. Het wachten is slechts op de aankomst van acht stel uniformen die in het buitenland werden besteld. Een kwestie van hoogstens een paar weken nog.

DEN BOSCH — Een jonge vrouw heeft vrijdag bij een overval op een hulplooskantoor in Den Bosch enkele pakjes met bankbiljetten van honderd buitgemaakt. Zij gaf de man aan het loket een briefje waarop stond „Geef alle briefjes van honderd, ik houd een pistool op U gericht". De vrouw verdween zonder een spoor achter te late.

AMSTERDAM — De RAI is van mening dat de automarkt in Nederland zich langzaam herstelt. De achterstand op 1973 die in juni nog 19,4 procent bedroeg, was een maand later teruggelopen tot 16,9 procent. Na goede verkopen in augustus bedroeg het nadelige verschil nog maar 13,6 procent.

AMSTEL su fanatico di siman:



Na e persona indica aki riba, kende ta nos fanático di deporte e siman aki ta bai e invitashon pa tuma contacto cu Antilliaanse Brouwerij, tel. 37600 i reclama su premio cu ta consisti di dos caha di serbes AMSTEL. E foto aki riba a ser saká diadomingo anochi durante e partido final di tenis entre Maria de Moggio i Jeanette Torres na RCC/Suffisant.

e serbes mas puru na mundu



Feyenoord vs CF Barcelona

GENEVE — Vrijdag is in Geneve de loting verricht voor de tweede ronde van de Europese beker-toernooien. In het toernooi om de UEFA-cup trok FC Amsterdam de Milanese club Internazionale. De Amsterdammers spelen de eerste wedstrijd (23 oktober) uit.

Ajax en FC Twente lootten Belgische tegenstanders: Ajax speelt tegen FC Antwerp, FC Twente tegen RWD Molenbeek. Beide clubs spelen hun eerste wedstrijd thuis.

De tweede wedstrijd van de tweede ronde is vastgesteld op 6 november.

De president van FC Barcelona, Agustín Montal, verklaarde vrijdag naar aanleiding van het resultaat van de loting: Het zal er op of er onder worden, maar ik heb er vertrouwen in dat onze spelers deze zware opgave met succes zullen klaren. Feyenoord is een grote rival en het zullen zonder twijfel twee mooie wedstrijden worden. Als wij winnen hebben we een grote stap voorwaarts gemaakt en een van de gevaarlijkste concurrenten uitgeschakeld. Montal verzekerde alles in het werk te zullen stellen de twee duels op de televisie te laten uitzenden.

PSV lootte in de tweede ronde van het toernooi om de Europacup voor de bekerwinnaars tegen Gwardia Warschau. De Eindhovenaren spelen de eerste wedstrijd uit.

Den Uyl: geen verschil

met ministers Lubbers

DEN HAAG — Tijdens een onderbreking van het overleg in de ministerraad heeft premier Den Uyl vrijdagavond meegedeeld, dat er bepaald geen verschil van mening bestaat tussen hem en minister Lubbers (Economische Zaken) over het beleid ten aanzien van de kernenergiecentrales. De premier verweerde zich fel tegen de opvatting, als zou hij zijn brief aan dr S.L. Mansholt hebben willen „verdonkeren". Die opvatting noemde hij „gevoelens schandallig". Eraan toevoegende dat hij zich met slijk begooide voelde. Er is geen gedachte geweest, aldus de minister-president, om de bewuste brief als niet geschreven te beschouwen.

Dr Den Uyl noemde het „helemaal niet erg" dat de heer Mansholt een deel van de brief in de publiciteit heeft gebracht. Het was — naar de mening van de premier — evenwel juist geweest als de heer Mansholt de gehele brief had geciteerd en niet slechts één enkele alinea daaruit.

"COMING SOON"

ROBERT and MIA
REDFORD FARROW

THE GREAT GATSBY

"EL GRAN GATSBY"

Shell Super voetbaltoernooi

Shop en Shell Ellef dicteren in A-klasse

WILLEMSSTAD. — Een duo bestaande uit twee Shell-afdelingen dicteert momenteel de strijd in de A-klasse van het Shell Super Voetbaltoernooi. Het zijn Shell Shop en Shell Ellef die beide zes punten hebben uit respectievelijk drie en vier wedstrijden. Frappant voor de vijfde week van het toernooi is wel de hoge productiviteit geweest. In negen wedstrijden werd een totaal van zesendertig goals gemaakt.

Shell Ellef trad in de afgelopen week tweemaal aan. HL werd met 4-0 overtroefd maar tegen Atletico Bonairiano kwam het niet verder dan een 1-1 gelijkspel. Laatstgenoemde ploeg deelt thans samen met Henderson en HMS Groningen de tweede plaats, elk met vier winstpunten. Shell Shop leefde zich fijn uit tegen Henderson. Het werd een éclatante 8-0 overwinning. Henderson bleek echter gauw over dit debacle heen te zijn. Gistermiddag al stuurden zij SUVEK met een 2-1 nederlaag naar huis. Deze overwinning betekende een belangrijke positieve verbetering voor Henderson. Het klom van de zevende plaats naar een gedeelde tweede plaats.

In de B-klasse werden maar twee wedstrijden gespeeld, aangezien het treffen tussen DL en DOW moest worden afgelast. Asiento boekte voor de tweede maal in het toernooi de volle winst ditmaal ten koste van Atletico Bonairiano 2. De uitslag van dit duel was 2-0. Gisteravond kwamen Immigration Airport en DOW tegen elkaar uit. Het was een spannende ontmoeting die in een hoog tempo werd gespeeld. Immigration Airport had in het eerste gedeelte van de strijd een licht overwicht en nam dan ook de leiding met 2-1. De acties van DOW in het laatste kwartier voor de rust verrieden

echter al dat het duel in de tweede helft een ander beeld zou krijgen. Dit bleek ook het geval te zijn. Het DOW-team pakte de zaken veel dynamischer aan en greep ten slotte de zege met 3-2. Zeer waardevolle winstpunten waren dit voor DOW. Het bereikte een totaal van zes punten en staat thans gelijk met Quick '60 op de eerste plaats in deze afdeling. De vooruitzichten voor DOW zijn zelfs beter aangezien dit team één wedstrijd minder heeft gespeeld.

In de veteranen-klasse werd DL met 7-0 weggespeeld door een soepen draaiend Asiento, terwijl Quick '60 de Onderofficieren van de Manne met 2-0 versloeg. Shell Shop handhaafde zijn leiderspositie in deze afdeling door Shell Lab duidelijk terug te wijzen (5-0). De bovenste plaatsen in deze klasse worden bezet door Shell Shop (vijf punten uit drie wedstrijden), Quick '60 (vier uit twee) en Asiento (vier uit drie).

Het programma voor deze week ziet er als volgt uit: maandag 7 oktober: 19.30 Vesta — DL (veteranen); 21.00 HL — Omega (A-klasse); dinsdag 8 oktober: 19.30 Onderofficieren Marine — Willemstad (veteranen); 21.00 Henderson 2 — Asiento (B-klasse); donderdag 10 oktober: 19.30 Shell Ellef — SUVEK (A-klasse); 21.00 Asiento — Quick '60 (veteranen); vrijdag 11 oktober: 19.30 DL — Shell Lab (veteranen); 21.00 DL — Atletico Bonairiano 2 (B-klasse); zaterdag 12 oktober 16.00 SUVEK — HL (A-klasse); 17.30 Shell Shop — Atletico Deportivo Bonairiano (A-klasse).

DEN HAAG — De begin september op 15 plaatsen in Nederland begonnen spoedcursussen zelfverdediging hebben veel belangstelling gekregen. Mensen worden er getraind een onverhoedse aanval af te slaan. De meeste cursisten zijn vrouwen. Er hebben zich zelfs bejaarden voor de spoedcursussen opgegeven.

CUROM 850 KH2

TUR MERDIA 12 or:

NOTICUROM

E NOTISIERO MAS KOMPLETO DI RADIO NA ANTIYAS

„Zo trekt men geen Antillianen aan“ Door trage reacties van eilandsoverheid

Veeteeltsdeskundige werkt bij Antilliaanse Brouwerij

WILLEMSTAD — „De eilandsoverheid heeft in mijn geval een bijzonder vertraging gecommuniceerd aan de dag gelegd toen ik nog voor het beëindigen van mijn studie vanuit Nederland solliciteerde. Na een tijdje over en weer schrijven wist ik nog steeds niet hoeveel ik zou gaan verdienen, wel vaag dat ik „Landbouwkundig ambtenaar“ zou kunnen worden. Wanneer men denkt op deze wijze afgestudeerde Antillianen vanuit Nederland aan te trekken naar Curacao, dan kan men het beter opgeven“, aldus de heer R. Rademaker, een in Deventer aan de Hogere Landbouwschool afgestudeerde Antilliaanse veeteelt-specialist die thans een functie heeft bij de Antilliaanse Brouwerij.

In een gesprek met de Amigoe zegt hij verder o.m. wijzend op de wijze waarop de eilandsoverheid klaarblijkelijk denkt over veeteelt: „De waarderingsnormen en de mentaliteit bij de aanpak van veeteelt op Curacao komen mij zeer ambtelijk en irreal voor. Bij veeteelt heb je met levende dieren te maken waarvoor vier en twintig uur per etmaal verantwoordelijkheid moet worden gedragen en met veel liefde. Ten tweede, veeteeltspecialisten kan je niet in een van de onbegrijpelijke klasse-schalen van de overheid plaatsen, de man is vier en twintig uur in dienst. Althans zo hoort het volgens mij. Veeteelt bedrijven als ambtenaar is onmogelijk“.



R. RADEMAKER

precies eist. Klein Kwartier daar is een begin gemaakt met veeteelt. Maar

nogmaals je kan geen landbouw en veeteelt bedrijven met een ambtelijke instelling. Het is alles of niets aan inzet en tijd, maar niet aan luxueuse ambtenaren werktijden gebonden.

Bij de afsluiting van ons gesprek zegt de heer R. Rademaker: „Ik zal me wel in mijn vrije tijd gaan bezighouden met de vele particuliere veeteeltinitiatieven op het eiland. Het diensthoofd van de dienst Landbouw en Veeteelt op Cas Cora schijnt voorlopig wel vooruit te kunnen zonder mij. Maar ik wil er wel voor waarschuwen dat men op deze wijze niet de terugkeer van afgestudeerde Antillianen bewerkstelligt, integendeel“, aldus de heer R. Rademaker veeteelt deskundige, thans in dienst van de brouwerij, inplaats van de veeteelt.



MONTEVIDEO — Uruguay heeft zijn munt, de peso, donderdag 5,05 procent gedevalueerd. Blijkens een mededeling van de Uruguiese centrale bank bedraagt de koers op de „commerciële“ wisselmarkt nu 1.378-1.392 peso per dollar (aankoop-verkoop) tegen voornemen 1.300-1.330 peso.

MEXICO-STAD — Het Mexicaanse staatsoliebedrijf is van plan in de laatste rest van dit jaar 4,7 miljoen barrels olie naar verschillende landen uit te voeren. Sedert kort is Mexico ook een olieexporterende land geworden. De verkoop gebeurt in alle gevallen via Amerikaanse bedrijven.

MEXICO-STAD — Bij werkzaamheden in het centrum van de Mexicaanse hoofdstad heeft men de stoffelijke resten van veertig mensen gevonden. Onlangs gebeurde dit ook bij werkzaamheden elders. Aangenomen wordt dat het om clandestiene begravingen gaat van mensen, die vroeger door geweld om het leven gekomen waren.

GEORGETOWN — Guyana heeft onlangs de eerste drieduizend ton suiker naar de Volksrepubliek China verscheept van de in totaal tienduizend ton ruwe rietsuiker, welke op grond van een overeenkomst tussen beide landen zal worden geleverd. De suikerproductie heeft dit voorjaar een record-hoogte bereikt van 163.095 long ton. Met Oost-Duitsland heeft Guyana een overeenkomst bereikt over de aankoop van kapitaalgoederen tot een totaal bedrag van vijftien miljoen Guyanese dollar. Duitsland levert onder meer moderne fabrieksuitrustingen voor de fabricage van eetbare olie uit rijst, diepalmen, copra en sojabonen, terwijl dit land tienduizend ton bauxiet van Guyana koopt en voorts de mogelijkheid is geopend voor export van rijst en suiker uit Guyana.

SANTO DOMINGO — De Dominicaanse Republiek zal ongeveer 575 duizend pond investeren in een nieuwe vrije zone, inclusief de aanvoerrechten daarvan en de dienstverlening in verband daarmee. Deze vrije zone komt in de nabijheid van Puerto Plata aan de noordkust, op ongeveer drie uur rijden van de hoofdstad. Deze haven krijgt een diepte van 35 meter en een 320 meter lange kade, welke geschikt is voor roll-on-roll of vrachtwagen.

PORT OF SPAIN — De regering van Trinidad en Tobago verwacht een meerkomen van 32 miljoen Trinidad-dollar per jaar uit de olie-industrie als gevolg van de gewijzigde belastingwetgeving op deze industrie. Deze wet is van toepassing op alle in het land opererende olie-maatschappijen. De door de raffinaderijen te betalen throughput-belasting zal tevens inhouden een verplichte vennootschapsbelasting en de werkloosheidsheffing.

SAN JUAN — Tussen de Portorikeense overheid en de ITT is een overeenkomst bereikt, waarbij dit Amerikaanse telecommunicatiebedrijf geheel in handen overgaat van de overheid. Er was een bedrag van 165 miljoen dollar mee gemoeid. De ITT zal nog een jaar lang technische bijstand verlenen.

BOGOTA — Voor de derde keer sedert mei van dit jaar is de brug op de belangrijkste aanvoerweg van het agrarisch gebied van Colombia naar Bogota bij Quebradablanca in het ongereide geraakt. Het betrof een noodbrug, welke nadat de oorspronkelijke brug bij een grote aardverschuiving totaal werd vernield, was aangelegd. Dit knelpunt op de verbindingsweg naar de Colombiaanse hoofdstad bezorgt de overheid steeds meer hoofdpijn.



For all your orders: **El Louvre S.A.** telephone 12529

Financiele onzekerheden bij start

Filmliga presenteert

CVB-amateurs beginnen 1 november met competitie

WILLEMSTAD — 1 november aanstaande is als streefdatum vastgesteld voor de aanvang van de competitie voor de C.V.B.-clubs die hun amateursstatus hebben behouden. Momenteel heeft het bestuur van veertien verenigingen de bevestiging ontvangen dat zij aan deze competitie zullen deelnemen. Het ligt in de bedoeling het nieuwe seizoen van het amateurvoetbal met de gebruikelijke ceremonie (defilé, toespraken etc.) in te luiden. In de komende weken zullen de plannen en de besprekingen met de clubs met betrekking tot de competitie worden afgerond.

Door de overgang van een groot aantal clubs naar de semi-prof sectie werd de vroegere A-klasse aanzienlijk uitgedund. Slechts vier verenigingen van deze afdeling hebben niet meegedaan aan de semi-prof rage, namelijk Deportivo Santa Rosa, Deportivo Marquita, Centro Deportivo Mahoma en Wacoo Boys. Zij vormen thans de eerste divisie amateurs. In de tweede divisie zijn de voormalige B-klassem ondergebracht. Tien ploegen hebben zich inmiddels aangemeld voor de competitie van deze divisie: Eleven Brothers, Deportivo Moreno, Deportivo Valencia, Jong Curacao, Deportivo Antillas, De Ster, Centro Deportivo Porta Blancu, Deportivo Montagne, Riverside en Country Club Wacoo. De volgende oud-B-klassem hebben zich nog niet laten inschrijven voor de competitie: St Joris, Juventud Westpunt, Deportivo Medellín, Atlético Curacao, Bonnam, Madeirense en Union Deportivo.

In verband met de onderbezetting van de eerste divisie zullen er dit jaar, zo vermenen wij verder, extra promotiekansen bestaan voor de tweede divisie-club. De eerste divisie moet immers aangevuld worden. Mede afhankelijk van de uiteindelijke grootte van de tweede divisie, zal nog beslist moeten worden of er twee dan wel vier teams naar de eerste divisie zullen promoveren aan het einde van het competitiejaar. Een domper op de amateurcompetitie is echter ongetwijfeld de grote financiële onzekerheid waarmee men van start zal moeten gaan. Terecht wordt gevreesd dat de amateurwedstrijden niet voldoende toeschouwers zullen trekken om ten minste de vaste wedstrijdkosten te dekken (stadionhuur, stadionpersoneel en electriciteit). Uit de pot van de semi-prof sectie wordt 2 procent afgedragen aan de C.V.B., hetgeen niet toereikend is om de kosten van de gehele competitie te kunnen dekken. Ten einde de uitgaven zo veel mogelijk binnen de perken te houden zal de C.V.B. met de Fedeprof spreken over de mogelijkheid om ook amateurwedstrijden als voorwedstrijden op hun wedstrijd-schema op te nemen.

Herfstvakantieprogramma

NOORD — De Centro di barrio Noord organiseert in de herfstvakantie, op 8, 9 en 10 oktober, een programma van activiteiten voor de jeugd van Noord. Het programma vermeldt op alle drie dagen van 8 tot 10 uur volkspelen in en om het gebouw, van tien tot half elf pauze met verversing en snacks en van half elf tot twaalf uur handenarbeid of tekenwedstrijd. Daarnaast worden op de overdekte speelplaats van de Annaschool Volley en tafeltenniswedstrijden gehouden. Op het programma staat verder softbalwedstrijden, hersengymnastiek, toneel, poppenkast, bingo, filmavond en tot slot een feest met surprise.

— De kerncentrale in het West-Duitse Kalkar, waarvan de bouw wordt gefinancierd door Nederland en West-Duitsland, zal eind 1979 electriciteit gaan leveren. Tegen het project bestaat felle oppositie uit beide landen. Tegenstanders hebben gezegd dat de geraamde bouwkosten van 1,7 miljard Mark in enkele jaren zullen oplopen tot 10 miljard Mark. De autoriteiten in Bonn ontkenden dit en zeggen dat de stijging ten hoogste enkele miljoenen Mark zal bedragen.

American Graffiti

ORANJESTAD — De Arubaanse filmliga presenteert donderdag 10 oktober in het De Veer-theater de film „American Graffiti“, welke al zes maanden lang op de lijst staat van de tien beste films in de V.S., zo kondigt de Filmliga aan. In de wekelijkse rubriek Films deze week (vrijdag 4 oktober pag. 7) heeft de Amigoe al uitgebreide aandacht besteed aan de film vol sfeer van de zestiger jaren. In de aankondiging deelt de Filmliga bij mee, dat men in september 36 nieuwe leden heeft kunnen inschrijven. Hoe meer leden we hebben, hoe zinvoller het is de voortreffelijke samenwerking met het De Veer-theater te continueren, aldus de Filmliga.

Hyacintho Geerman

voorzitter IOWUA

SAN NICOLAS — Tijdens de bestuursverkiezing van vrijdag van de vakbond van Lagowerkemers, de IOWUA, is de vice-voorzitter van het oude bestuur, de heer Hyacintho Geerman gekozen tot nieuwe voorzitter van deze vakbond. Andere kandidaten voor voorzitter waren oud-voorzitter Frank Tromp en oud secretaris generaal Cornelis Yarzagaray.

Deze verkiezing bracht o.a. met zich mee dat thans een geheel nieuw dagelijks bestuur gekozen werd. Van het oude bestuur werden vijf leden herkozen, drie werden niet herkozen, terwijl er vier nieuwe leden bij kwamen. Het nieuwe IOWUA-bestuur ziet er verder als volgt uit: vice-voorzitter Salomon Fingal; secretaris-generaal Faustino Clark; penningmeester Eric Oswald Croes; leden: Victor Cilie; Joaquin Giel; Francisco Vos; Clemente Vrolijk en Rosario Werleman. De leden van het oude bestuur die herkozen werden, zijn: Geerman, Clark, Cilie, Vos en Werleman. Niet herkozen werden oud-voorzitter: Frank Tromp, Gerardus Kamperveen en Edwin Croes. Als nieuwe leden zijn toegetreten: Solomon Fingal, Eric Croes, Joaquin Giel en Clemente Vrolijk. Van de 1060 IOWUA leden brachten 742 hun stem uit.

DEN HAAG — Weigern van de Kalkar-heffing die zijn afgesloten van electriciteit krijgen weer stroom. Dit is het resultaat van een brief die de minister van Economische Zaken Lubbers heeft gestuurd naar de vereniging van de electriciteitsbedrijven.

De heer R. Rademaker heeft drie jaar Hogere Landbouwschool gedaan in Deventer plus een jaar specialisatie gericht op veeteelt in ontwikkelingsgebieden. In juni 1973 moest hij afstuderen en begon hij te solliciteren bij de eilandsoverheid in januari van dat jaar. Antwoordbrief van het bestuurscollege volgt in april dat is maanden later. In deze brief wordt de heer Rademaker verwezen naar de dienst „Landbouw en Veeteelt“. Dezelfde maand nog verzendt hij zijn sollicitatiebrief naar deze dienst. Uiteraard werd gevraagd naar voorwaarden, salaris enz. Drie maanden later in juli volgt een antwoord van het diensthoofd waarbij de heer Rademaker wordt verwezen naar een onlangs aan Curacao uitgeleende Nederlandse veeteelt-deskundige die op dat moment zich weer in Nederland bevond. Een en ander met het doel inlichtingen te krijgen over de veeteeltsituatie en de plannen op Curacao. Ondertussen had de heer Rademaker die onder geen beding werkloosheidswet wensde, gezien zijn gezinsverplichtingen gesolliciteerd bij het moederbedrijf van de Amstel-brouwerijen.

Rademaker: „Ik wilde in ieder geval niet de zoveelste Antilliaan in



PHILIPSBURG — Uit betrouwbare bron werd uit Saba vernomen dat met ingang van 1 november de heer V.R. Abraham ontslag zal nemen als administrateur van dit eiland. De heer Abraham, geboortig van Bonaire, kwam enige jaren geleden als politiemans naar de Bovenwinden, waar hij in de functie van hoofd-agent belast was met de afdeling Bijzondere verrichtingen. Tijdens de statenverkiezingen van 1972 was hij kandidaat voor Democratische Partij. Kort te voren had hij ontslag genomen uit politiedienst, aangezien een politiemans in actieve dienst zich geen kandidaat mag stellen. In de loop van 1972 werd de heer Abraham benoemd tot administrateur van Saba als opvolger van de heer Eugenius Johnson. De heer Abraham die op St. Maarten bekend stond als een goed, maar ook erg strikt politiemans, heeft getracht als iemand die geheel losstaat van de eilandspolitiek op dit kleinste eiland der Nederlandse Antillen een krachtig hervormingsgezin beleid te voeren. De regerende WIPM heeft gedurende deze periode de administrateur op zijn minst wantrouwend bejegend. Niettemin bleek de bevolking, blijkens een gehouden petitie, waarin om zijn aanblijven werd verzocht, wel op hem gesteld te zijn.

PUBLIEKE OPINIE

De redactie behoudt zich het recht voor ingezonden stukken verkort weer te geven. Voor publicatie in aanmerking komende stukken worden met de volledige naam van de inzender ondertekend. Opname van stukken in deze rubriek betekent niet dat de redactie het met de strekking van deze stukken eens is.

Doopsel

Op school werd ons geleerd, dat als iemand sterft zonder het doopsel te hebben ontvangen, hij voor eeuwig het aanschijn van God niet zal aanschouwen, en dat hij nooit van het geluk des hemel zal genieten. De reden was: Omdat iedere mens een zonde van Adam had geërfd, namelijk de „erfzonde“. Of dit officiële leer was van de Kerk, werd er niet bij verteld.

M. van Lankveld stelt nu in de laatste alinea van zijn artikel in de Amigoe van 23 september onder de kop „Dopen uit geloof, niet uit angst“, dat het voor hem onaanvaardbaar is, „dat een onschuldig kind, dat van onze en kwade trouw geen weet heeft het eeuwig geluk, door God daartoe bestemd als mensenkind, zou kunnen mislopen“.

Uit hetgeen hij stelt, kan ik niets anders begrijpen dan, dat hij bedoelt, dat hij niet aanvaardt kan, dat een ongedoopt onschuldig kind, het eeuwig geluk zou kunnen mislopen. Als ik goed heb begrepen, dan is wat hij poneert geheel anders dan wat wij op school hebben geleerd. Dit veroorzaakt vertwijfeling en de vraag rijst: wie nu heeft gelijk?

Ik neem aan, dat hij de erfzonde aanvaardt. De erfzonde, zoals het Heilige Schrift en de kerk leert, weerhoudt de mens van het onverdiende recht op de hemel. Men moet niet uit het oog verliezen, dat ongedoopte onschuldige kinderen niet onrechtvaardig weerhouden zijn

de hemel binnen te gaan. Het aanschouwen van Gods aanschijn is niet iets waarop de mens een natuurlijk recht heeft. Het is een geschenk van de Schepper van hemel en aarde die voorwaarden voor de verkrijging en de onthouding kan stellen. Verder wordt er geen enkele onrechtvaardigheid gepleegd wanneer een niet verdienend voorrecht niet is toegekend. De H. Augustinus zou hebben geschreven: „Whosoever says that even infants are vivified in Christ when they depart this life without the participation of His Sacrament (Baptism) both opposes the Apostolic preaching and condemns the whole Church which hastens to baptize infants, because it unhesitatingly believes that otherwise they can not possibly be vivified in Christ“.

Als het inderdaad waar is dat de Kerk haast maakt met het dopen van kinderen, dan zie ik niet in dat de predikanten, die ouders aansporen om hun kinderen „zo spoedig mogelijk“ te laten dopen, overdrijven.

Ik ben vader van kinderen, maar na de geboorte heeft geen enkele pater mij aangespoord om de kinderen zo spoedig mogelijk te dopen. Ik heb ze uit eigen beweging laten dopen, niet uit angst, maar omdat ik verplicht ben, ook voor het geestelijk welzijn van mijn kinderen te zorgen. Als het voorgeborchte een uitvinding is, dan vraag ik mij af, waar de zielen van ongedoopte onschuldige kinderen na het afsterven gaan. Naar de hemel kunnen ze niet, want de erfzonde sluit ze eruit; naar de hel gaan ze ook niet, want ze hebben geen kwaad bedreven. Naar welke plaat gaan ze dan?

TH. V. G. HASSELL.

ROXY
MAANDAG 7
OM 7.00 & 9.00 N.M.
De beroemde komiek die U alle
problemen zal doen vergeten.

ROMA FILMS S.A.
MARIO MORENO



CANTINFLAS
CONSERJE en CONDOMINIO

MARIO MORENO als CANTIN-
FLAS - CLAUDIA ISLAS -
RAQUEL OLMEDO.
In het Spaans.
ENTREE: Fls. 2.50 - 1.50.
VOLWASSENEN EN KINDEREN

Dr. TER RAHE
praktijk hervat

maandag 7 oktober 1974.

WEST-END LUNES 7.00 & 9.00 N.M.
Sensationele Chinese film
"GODFATHER OF KUNGU"
Mongoolse waker met zijn ijzeren vuisten
Chinees, Engels tekst.
2. - 2.125 BOVEN 18 JAAR.

DRIVE-IN
MAANDAG 7
OM 7.15 & 9.15 N.M.
Bittere dagen... en zoete nach-
ten. In KLEUREN. Ze zijn
vroeg... ze zijn warm... ze
zijn wilde katten.



SWEET SUGAR
PHYLLIS DAVIS als SUGAR -
FAMELA COLLINS - TIMO-
THY BROWN.
In het Engels.
ENTREE: Fls. 2.50
BOVEN 18 JAAR.

PAS AANGEKOMEN
op St. Maarten

5 October 1974 -
08.37 uur
7 pond

CIELKE
Thelma en Harrie
Krijnen-Jacobs

ALUMINIUM SCHUIFDEUREN

- met GEHARD glas
- laster tot anti-oon
- gemaakte uitvoering
- perfecte kwaliteit
- 25 jaren in voorraad
- laag prijs

HENSEN N.V. Tel. 79823
Boulevard 69 - (Johannesdijk)
(Ook voor de aluminium ramen en deuren van HENSEN)

U reist dit jaar toch zeker ook tegen de KERST per

KLM

naar Nederland?

Wij hebben een aantal plaatsen speciaal ten gerieve van onze
clanten gereserveerd!

AANTREKKELIJKE TARIEVEN

Wend U zich nu tot het

C.T.C.-REISBUREAU
Het Reisbureau met de Persoonlijke Service
Handelskade 24 Telefoon 11370 - 13200



Ceteco Concern

CINE-RIO
MAANDAG 7 OM 8.00 N.M.
Een film in de grote traditie van
"SHANE"... Een Super-Western
van zeer bijzondere kwaliteiten.
"GUNFIGHT AT THE
O.K. CORRAL"
(DUELO DE TITANES)
met: BURT LANCASTER -
KIRK DOUGLAS
Engels met Spaanse tekst:
KLEUREN.
ENTREE: Fls. 1 BOVEN 18 JR.

BERNINA MODES
Zuikertuintje

Badstof
kinderbroekjes
in 6 vrolijke kleuren.

Grote handelsfirma vraagt voor directe indiensttreding

TWEE VERKOOPSTERS

teneinde belast te worden met de winkelverkoop van
parfumerie en cosmetica.

EEN SALESGIRL

voor de groothandelverkoop van bovengenoemde producten.

Sollicitaties met volledige gegevens zoals o.a. vroegere
werkkring e.d., onder bijvoeging van recente pasfoto, te
richten aan het bureau van dit blad Curaçao onder nummer
1666.

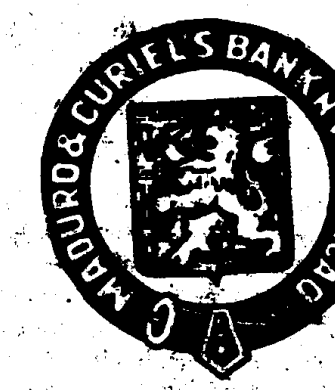
BANK000000 BANK000000 BANK000000

E nummer di nos buki ku a gana Fls. 250,— pa luna di September ta:

782207

is het nummer van het spaarboekje waarop voor de maand September de
prijs van Fls. 250,— is gevallen.

E ganadó por buska su premio De winnaar (winnares)
na un nje ofishanan di: kan de prijs ahalen bij
een van de kantoren van:



Maduro & Guriel's Bank N.V.



looking great in a
junior swimsuit

from

La Aurora n.v.
HOEK COLUMBUSSTRAAT PRINSENSTRAAT

Falleció en Caracas el 5 de Octubre nuestra querida
hermana

Sra. viuda Virginia Andrade - de de Jongh

El acto de entierro se efectuó el 6 de octubre en
Caracas, Venezuela.

No se recibe condolencia.

Dirección en Caracas:
Urbanización Montalban
Calle 32, Edificio 13081-A Sector C-2

ARTURO DE JONGH Y FAMILIA



MIJN NAAM IS HOTPOINT



Het is niet voor niets dat ik zo'n
beroemdheid ben. Ik ben
gemaakt van stevig materiaal om
U lang van dienst te zijn.
Als U het deksel opendoet ziet
U meteen hoe goed ik ben
afgewerkt. Met de knoppen is
gemakkelijk te werken. Ik was al
Uw wasgoed schoon, snel en
zuinig. En, Kooyman verkoopt
mij tegen een concurrerende prijs.
Ik heb nog veel meer voordelen.
Maar komt U mij en mijn
familie eens bekijken bij
Kooyman. Ik ben er zeker van
dat U na dit bezoek een
plaatsje voor mij heeft bij U
thuis. **TOT ZIENS BIJ!**

KOORYMAN N.V.
REEDS 36 JAAR TOT UW DIENST
SANTA MARIA - SANTA ROSA - DOMINGUITO